

સમાનો મન્ત્ર : (૪૫૦વેદ)

સમાની પ્રપા (અથર્વવેદ)

પરબ

ઓનલાઈન

સ્થાપના વર્ષ : ૧૯૬૦

વર્ષ : ૭

ડિસેમ્બર : ૨૦૧૨

અંક : ૬

પરામર્શનસમિતિ

વર્ષ અડાલજા

રચિલાલ બોરીસાગર

પ્રફુલ્લ રાવલ

પ્રમુખ

મધ્યરથ સમિતિના સભ્ય

પ્રકાશનમંત્રી

તંત્રી

યોગેશ જોણી

સહતંત્રી

મોહન પરમાર



ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદ

મેધાળી શાનપીઠ મી ક. લા. સ્વાધ્યાયમંદિર

ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદ (પ્રકાશન વિભાગ), ગોવર્ધનભવન,
ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદ માર્ગ, આશ્રમ માર્ગ, નાદીકિનારે, અમદાવાદ-૩૮૦ ૦૦૮

ફોન અને ફેક્સ : ૨૬૫૮૭૮૪૭

Web-site : www.gujaratisahityaparishad.org

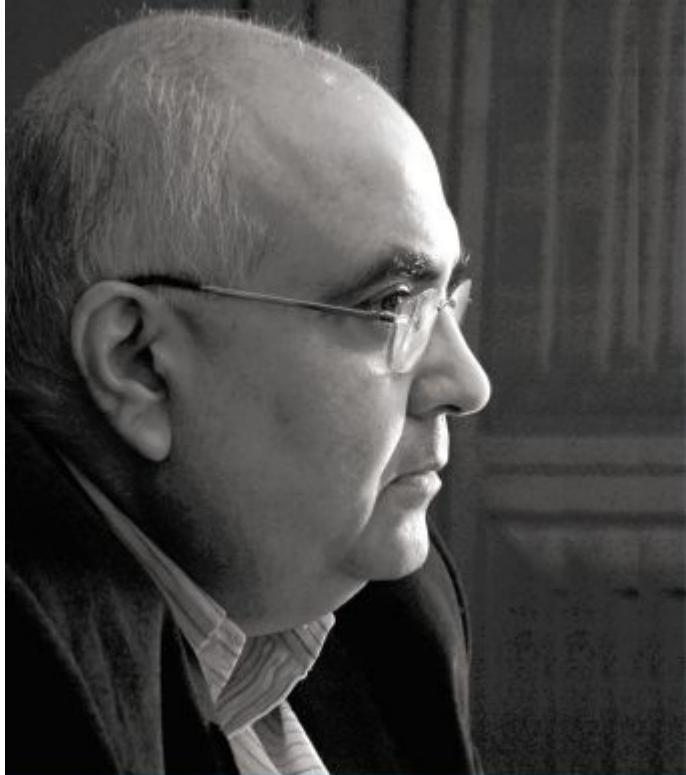
www.gujaratisahityaparishad.com



ગ્રાહની મન્ત્ર : ૧ (૧૫૦૩૬)
ગ્રાહની પ્રયા : (અભિવૈદ્ય)

પરબ

તત્ત્વી : યોગેશ જોષી



(પરબ ઓનલાઈન)

અનુક્ત મ.

પ્રમુખપદ્ધથી : ડેવણ કવિતા માટે આ જન્મ, વર્ષા અડાલજા

આ કાણે : કવિ શ્રી પ્રબોધ જોશીની વિદાય, યોગેશ જોષી

કવિતા : બદલાયું બધું, હર્ષ બ્રહ્મભણ ગાં સમજાવી ગઈ, હર્ષ બ્રહ્મભણ ગાં

કવિની શાદ્દા, પ્રબોધ ર. જોશી ગાં વિચાર્યુ છે, ગૌરાગ ઠાકર

શ્રદ્ધાંજલિ : સમર્થ સર્જક સદ્ગત સુનીલ ગંગોપાધ્યાય, પ્રસાદ બ્રહ્મભણ

સમીક્ષા/ગ્રંથાવોક્ન : પશ્યંતીની પેલે પાર... માત્ર નામનો કવિ નહીં કામનો પણ કવિ,
રાજેશ વ્યાસ, 'મિસ્કીન'

પરિષદ-પાથેય : સંકલન : રાજેન્દ્ર પટેલ

સાહિત્યવૃત્ત : સંકલન : રાજેન્દ્ર પટેલ

(પરબ્ર પ્રકાશન)

આ નું ક મ

પ્રમુખપદેથી :	કેવળ કવિતા માટે આ જન્મ, વર્ષા અડાલજા 4
આ કાંશો :	કવિ શ્રી પ્રબોધ જોશીની વિદાય, યોગેશ જોધી 8
કવિતા :	બદલાયું બધું, હર્ષ બ્રહ્મભહુ 17 <small>સંભાવી</small> સમજાવી ગઈ, હર્ષ બ્રહ્મભહુ 17 કવિની શ્રદ્ધા, પ્રબોધ ૨. જોશી 18 <small>સંભાવી</small> વિચાર્યું છે, ગૌરાંગ ઢાકર 18 <small>સંભાવી</small> માટલું, રાજેન્દ્ર પટેલ 19 <small>સંભાવી</small> ક્યાંથી માનો ?, શંભુપ્રસાદ જોશી
21 <small>સંભાવી</small> ગતઃ હાઈકુ, રમેશ પટેલ 21 <small>સંભાવી</small> હાઈકુ, પ્રજ્ઞા વશી 21 22 <small>સંભાવી</small> ગાતિબની હવેલી, પ્રવીણ ગઢવી 22 <small>સંભાવી</small> દુવિધા, હરિકૃષ્ણ પાટક 22 <small>સંભાવી</small> બદલે છે, નીતિન વડગામા 23 <small>સંભાવી</small> ખરે બપોરે, ગ્રીતમ લખલાણી 23	
વાર્તા :	કંઈક તો બોલો, કવિ !, પ્રવીણસિંહ ચાવડા 24
લઘુકથા :	કંઈક બોલ, પ્રકુલ્લ રાવલ 30
નિબંધ :	તોરણમાળા, મિશિલાલ હ. પટેલ 31
વિદેશી સાહિત્ય :	અંધારવર્કરી ટેકરીઓ, એડવર્ડ આરલિંગન રોબિનસન, અનુવાદ : પ્રદીપ ખાંડવાળા 37
અભ્યાસ :	બહુપરિમાણી ગંધેલીલાની કથાત્રયી, ઠલા નાયક 39
શ્રદ્ધાંજલિ :	સમર્થ સર્જક સદ્ગત સુનીલ ગંગોપાધ્યાય, પ્રસાદ બ્રહ્મભહુ 49
સમીક્ષા/ગ્રંથાવલોકન :	પદ્યસંતીની પેલે પાર... માત્ર નામનો કવિ નહીં કમનો પણ કવિ, રાજેશ વ્યાસ, 'મિસ્કીન' 55
પરિષદ્ધ-પાથેય :	સંકલન : રાજેન્દ્ર પટેલ 59
સાહિત્યવૃત્ત :	સંકલન : રાજેન્દ્ર પટેલ 64
પત્રસેતુ :	નરોત્તમ પલાણ 66, ડૉ. જ્યાકર છો. જોશી 70
‘પરબ્ર’ 2012 :	
વાર્ષિક સૂચિ :	ગ્રંથિલા ઢાકર, પરિંદા પટેલ 71
આ અંકના લેખકો :	88

વર્ષો પહેલાં સત્યજિત રેની ફિલ્મ ‘પ્રતિદ્ધિ’ અને ‘અરણ્યેર હિનરાન્નિ’ જોઈ હતી. એ સમયે તો સત્યજિત રેની દીવાનગી મન પર છવાયેલી. સુનિલ ગંગોપાધ્યાય તે વળી કોણ ! પછી થોડું લખતી-વાંચતી થઈ ત્યારે સમજાયું કે સુનિલ ગંગોપાધ્યાય બંગાળી ભાષાના અત્યંત લોકપ્રિય લેખક છે. ઠીક છે. આપણને તો વળી બીજો શો પરિચય ! મળવાનું તો સપનામાં ય નહીં. હજ્યે રેના ઓછાયા નીચે એમનું નામ મનમાં ઢંકાયેલું.

સુમય વીતાતાં એમના સર્જનના અનુવાદો, એમના વિશેના લેખોથી મારા મનમાં તેમની એક ઉત્તમ વાર્તાકાર અને શાબ્દશિલ્પીની છબી અંકાતી ગઈ. કોલકાતામાં પિયર જેવાં બેઅંક ઘર, સાહિત્યપ્રેમી મિત્રો અને દક્ષિણેશ્વરનું ખેંચાણ તેથી કોલકાતા જવાનું બનતું. એકબે વખત મળવાય ધાર્યું ત્યારે એ કોલકાતામાં નહોતા. પછી એક નામ મનમાં રહી ગયું.

૨૦૦૮માં દિલ્હી સાહિત્ય અકાદમીની જનરલ કાઉન્સિલમાં (જેમાં ૨૪ ભાષાના પ્રતિનિધિત્વપ લેખકો હોય છે.) મારી વરણી થઈ. પહેલી જ મિટિંગમાં અકાદમીના પ્રમુખની રસાકસીભરી ચુંટણીમાં સુનિલ ગંગોપાધ્યાય બહુમતીથી ચુંટાયા. એમાં મારો પણ એક મત હતો. પૂર્વ પાંચ વર્ષ તેમની સમિતિમાં રહીને તેમને જોવા મળવાનો લહાવો મળતો રહ્યો. આમ તો વર્ષમાં બે વાર મિટિંગમાં મળવાનું બને પણ લેખકવૃદ્ધમાંથી તેમની નજર મને તારવી, સિમત સામે સિમતની ભેટ આપે.

દિલ્હી સા. અ.ની અમારી છેલ્લી મિટિંગ ઔરંગાબાદમાં હતી. ત્યાં જવાની તેયારી કરી ત્યાં ઉતાવળો સંદેશ આવ્યો, સુનિલદાની તબિયત સારી નથી, હવે કોલકાતા મિટિંગ છે, પણ મિટિંગના બે દિવસ પહેલાં જ તેમનું દેહાવસાન થયું, દુર્ગાપૂર્જા વખતે જ. મહત્ત્વ બેનજીંએ દુર્ગાપૂર્જાની રજાઓ વધારીને દસ દિવસની કરી હતી અને છેલ્લા ત્રણ દિવસ અખબારો બંધ રાખવાનો આદેશ. પોતાના લાડકા કવિના મૃત્યુ વખતે જ અખબાર બંધની સૌને ગુંગળામજા હતી.

મેં એરપોર્ટ પર પગ મૂક્યો અને ઉત્સવનો માહોલ અને ઘેરી શોકની છાયા બંને સ્પર્શી ગયાં. ઘરે પહોંચતાં અખબારો હાથમાં લીધાં. જીવનમાં પહેલી વાર જોયું કે અખબારો એમના લાડકા કવિના મૃત્યુના સમાચાર પર ખાંગા થઈ વરસી પડ્યા હતા. પહેલે જ પાને, બીજા એક પણ લીટીના સમાચાર નહીં, માસ્ટ હેડની નીચેથી જ માત્ર સુનિલદા, સુનિલદા અને સુનિલદા. મુખ્ય ધારાનાં પ્રસ્તિક્ષ અંગ્રેજ અખબારોએ એક સર્જકની વિદાયને, દુનિયાના કોઈ પણ સમાચાર કરતાં મહત્વના ગણી પહેલું પાનું આખું

જ સમર્પિત કર્યું હોય એવું બીજે ક્યાંય પણ ભાગ્યે બન્યું હશે. (હા, ગુજરાતમાં પહેલું પાનું ભરી દશોરામાં ફાફડા-જલેબીની જાહેરખબરો જોઈ છે !)

માત્ર પહેલું પાનું નહીં, આખાં અખબારો જ સુનિલદા વિશેષાંકો ! એમની અલગ્ય તસવીરો, અનેક નાનીમોટી વાતો, પ્રસંગો, જીવન અને કવનની હકીકતો, કવિતાઓના અનુવાદ, અનેક જાણીતી હસ્તીઓ, મિત્રો, પ્રશંસકોએ કહેલી અંતરંગ વાતો.... એક કવિ વાદળની જેમ સમગ્ર પ્રદેશ અને લોકો પર આવા છવાઈ જાય તે કવિ - કવિતાનું સામર્થ્ય તો ખરું જ પણ તે પ્રજાની સંસ્કારિતા અને સાહિત્યપ્રેમની પણ પારાશીશી છે.

રવીન્દ્રભવન કોલકાતાનું સાંસ્કૃતિક કેન્દ્ર. ત્યાં એમના દેહને અંતિમ દર્શન માટે રાખવામાં આવ્યો હતો. એ તસવીરો હું જોતી જ રહી ગઈ ! એમના અંતિમ દર્શન માટે લોકોનો ભવંદર ધસારો. પોલીસ કોર્ટન તોડીને, કલાકો તડકામાં તપતા લોકોની ધક્કામુક્કી. એમાં બંગાળી સિનેમા અને સાહિત્યની ઘણી સેલિબ્રિટીઓ પણ અંતિમ દર્શનની પડાપડીમાં.

અખબારોએ રોષમાં મુખ્ય પ્રધાન મમતા બેનર્જીની બરાબર ઝાટકણી કાઢી હતી. એ વાત જાણીતી હતી કે મમતાએ સુનિલદાને સર્જક તરીકે ક્યારેય સંન્માન આપ્યું નહોંતું અને એમને સીપીએમ સપોર્ટર ગણીને એમની અવગણના કરી હતી. તેમના મૃત્યુ પછી પૂરા ચૌદ કલાકે મમતાએ ફેસબુક પર નાનો સંદેશ પોસ્ટ કરી દિલસોજી વ્યક્ત કરી હતી. એને કદાચ જ્યાલ નહીં હોય કે પોતાના કવિના મૃત્યુ પછી આખું બંગાળ આવી શોકાંજલિ આપશે.

રવીન્દ્ર સદનમાં સુનિલદાનાં અંતિમ દર્શન માટે જે રીતે લોક ઊમટી પડ્યું હતું અને રાષ્ટ્રપતિ, વડાપ્રધાન, દેશના અગ્રણી રાજકારણીઓની ભાવભરી શ્રદ્ધાંજલિઓ અપાઈ ચૂકી હતી, અખબારો, ટીવી અને પ્રજા બધા શોકાતુર હતા એ જોઈ પોતાને નાપસંદ કવિને જાહેરમાં શ્રદ્ધાંજલિ આપવા વડાપ્રધાનને આવવું પડ્યું એ પણ કદાચ પ્રથમ ઘટના હશે.

મમતા બેનર્જી રવીન્દ્ર સદન આવીને અંજલિ આપી બહાર આવ્યાં ત્યારે એમજો કાઉડ મેનેજમેન્ટની શક્તિઓ કામે લગાડી. ‘ટેલિગ્રાફ’ પ્રથમ પાને, સતતસવીર લખે છે કે આ જ આવડત વડે શાહરૂખખાનની ટીમ આઈપીએલમાં જતી ત્યારે ઈડન ગાર્ડનમાં તેમજો ટોળાને કાબૂમાં રાખ્યું હતું. જ્યારે ભયાનક આગમાં લોકો બળી મર્યાદ હતા ત્યારે પણ બેકબૂ ટોળાને ટાકુરીયામાં આધું હડસેલી દીધું હતું.

પણ આ તો એક કવિનો નિર્વાણ દિન હતો. શોકાતુર લોકો સમજ ચૂક્યા હતા. કે કવિના મૃત્યુ પછી બે દ્વિવસ ચૂપ રહેનાર સત્તાધીશોની ટોળી ઊતરી પડી હતી કવિની લોકપ્રિયતા વટાવી ખાવા. મુખ્ય પ્રધાને પોલીસ પાસેથી માઈકોફોન ઝૂટવી લઈ પોલીસ અને પ્રજાને સૂચના આપવા માંડી હતી પણ મની-મસલ પાવરથી ભેગી કરેલી આ પોલિટિકલ રેલી થોડી હતી ! રાજ્યસિંહાસને નહીં, હંદ્યસિંહાસને આરુઢ એક કવિની

વિદ્યા હતી.

અખબારોમાં ઘણી તસવીરો છે, પણ ત્રણ તસવીર કવિના મિજાજને અચ્છી રીતે પ્રગટ કરે છે.

એક તસવીર છે યુવાન સુનિલદાની એક અલ્લડ મસ્તીભર્યો જીવ. વિપુલ જળરાશિ પર એક નાની નૌકામાં એક યુવાન લાકડા પર બેફિકર મુદ્રામાં સૂતો છે, છાતી પર છે યાગોરની કવિતાનું પુસ્તક. શ્યામશૈત તસ્વીરમાં ઢળતા સૂરજનું તેજ નદી પર રેલાયું છે, એના ચેરા પર હાસ્ય છે, એ એકલો છે, પણ એકાકી નથી. તસવીરમાં કવિતા અને કુદરત સાથેનો લય અને બોન્ડિંગ છે. બીજી તસવીર કોઈ વિશાળ મેદાનની છે. દૂર ઊંચાં મકાનો દેખાય છે. મેદાનમાં લાંબા થઈને સુનિલદા ઊંઘી ગયા છે. ચર્શમાં કપાળ પર, હાથમાં પુસ્તક. મોજલો નિષ્ફિકર થોડી યુવાની વીતાવી ચૂકેલો રંગીલો માણસ, તેજીથી હણહણતા અચની જેમ દોડતા સમયની વચ્ચે આ નાનકડા શાંત ટાપુ જેવા મેદાનમાં લહેરથી આડો પડ્યો છે. ત્રીજી તસવીર છે તાજેતરના સમયની. માથે કાળાધોળા વાળનો ગુચ્છ, સજોડે પૂરા ગુલાલથી રંગાયેલા, શાંતિનિકેતનમાં દોલ મહોત્સવમાં રવીન્દ્રસંગીત લલકારી રહ્યા છે.

તેમને કવિતા પ્રિય હતી. મિજાજ કવિનો હતો. ૧૫ વર્ષની ઉંમરે પહેલી કવિતા એક ગમી ગયેલી છોકરી પર લખી હતી તે તરત દેશમાં પ્રગટ થઈ હતી, “એકટી ચિહ્ની.” છ દાયકા સુધી લખ્યું, અવિરત લખ્યું. પરંપરાભંજકની તેમની ઓળખ ઊભી થઈ. જાહેર હિતની વાત પર સ્ટેન્ડ નિભાંક રીતે બોલકા બની લેતા, સરકારી શેહમાં કદ્દી આવ્યા નહીં. ૨૦૦૩થી વધુ પુસ્તકો લખ્યાં. વાર્તા, નવલકથા, નાટક, વિવેચન, પ્રવાસવર્ઝન. બાળસાહિત્ય પણ. પણ પહેલો પ્રેમ કવિતા જ. તેમનાં નીરાકાલ્યો ખૂબ લોકપ્રિય થયાં છે. ‘નીલલોહિત’ નામે રોમાન્ટિક નવલકથાય લખી. સાહસકથાઓનું પાત્ર કાકાબાબુ એટલું લોકપ્રિય હતું કે તેમનું જ નામ કાકાબાબુ પડી ગયું હતું.

તેમના અનેક કિસ્સાઓ છે, જેનું આપું પુસ્તક થઈ શકે. એમાંથી જોકે પ્રગટ થાય છે એક નિર્ભળ હંદ્યનો માણસ જે અનોએ પ્રાસિદ્ધી ખરડાયો નથી.

એમને સિગરેટનો ખૂબ શોખ. એક વખત મિત્રોના આગ્રહથી અમેરિકા ગયા. મિત્રોએ એસી બસની પ્રથમ હરોળમાં બેસાડ્યા. ત્યાં સિગરેટ પીવાની મનાઈ. હા, છેલ્લી હરોળમાં છૂટ. સિગરેટની તલપથી એમણે સીટ બદલી અને છેલ્લે બેસી લહેરથી કશ ખેંચતા હતા, ત્યાં બસને બયંકર અક્સમાત થયો, પ્રથમ હરોળનાં યાત્રીઓ તત્કષણ મૃત્યુ પામ્યા.. પછીથી. જ્યારે પણ મિત્રો સિગરેટ છોડવાની સલાહ આપે ત્યારે એ કહેતા, જેણે મારો જીવ બચાવ્યો તેને કેમ છોડી શકાય ?

તેમના બે અત્યંત પ્રિય શોખની વાતો ઓછી જાણીતી છે. તેઓ ખૂબ સરસ ગાતા હતા. યાગોરની અસંખ્ય રચનાઓ મોડે. તેમને ત્યાં હંમેશાં દર રવિવારે અઙ્ગો જામતો અને તેમાં તેઓ યાગોરની કવિતાઓનું ગાન કરતા. તેઓ અચ્છા અભિનેતા

હતા. બંગાળી લેખિકા નવનીતા દેવસેન ઘણાં વર્ષોથી સહાધ્યાયી, આત્મીય મિત્ર અને તેમના સહકલાકાર હતાં. તેમની જોરી બંગાળી શિયેટરના ઉત્તમકુમાર – સુચિત્રાસેન તરીકે જાડીતી હતી.

પણ તેમનો પ્રથમ પ્રેમ કેવળ કવિતા.

કેવળ કવિતા માટે, આ જન્મ

કેવળ કવિતા માટે, આ લીલા

કેવળ કવિતા માટે, આ એકાંતભર્યો પ્રવાસ
પાનખરના સંદ્યાકાળમાં

પ્રગટતી સુંદર મહોરાશી

કેવળ કવિતા માટે, તું સ્ત્રી.

કેવળ કવિતા માટે, આ લોહીનો પ્રપાત
ને ગંગાની શૈથા પર વર્ષાનાં વાઢળ.

કેવળ કવિતા માટે, આ પ્રલંબ જિજિવિષા
વેદનામય જીવનની, જેમાં મરણશીલ જીવે

કેવળ કવિતા માટે, મેં હડસેલી અમરતાને.

– યોગેશ જોશી



ભોગાભાઈ ગયા, પછી જન્માષ્ટમીએ સુરેશ દલાલ ગયા, દુર્ગાષ્ટમીએ સુનીલ ગંગોપાધ્યાયે વિદ્યાય લીધી ને હવે... પ્રબોધભાઈંની

કોઈ સાહિત્યકારની વિદ્યાય અંગેનો ‘પરબ’નો તંત્રીલેખ વાંચીને તરત પ્રબોધભાઈનો ફોન આવતો... ને હવે આજે... પ્રબોધભાઈની વિદ્યાય વિશે લખવાનું ??

મારી કલમને ઝૂમો બાજે છે...

તા. ૧૮-૧૧-૨૦૧૨ના રોજ બાપોરે કવિ મિત્ર કિશોરસિંહ સોંવડીનો ફોન આવ્યો. મેં ઉમળકાથી ‘સાલમુબારક’ કહું. પણ એમનો અવાજ ગંભીર હતો. ભારે અવાજે ને હૈયે એમણે આઘાતજનક સમાચાર આપ્યા – ‘પ્રબોધ જોશી હવે... (અવાજ વધુ ભારે) આપકી વચ્ચે નથી...’

‘હું ??’

માન્યામાં નહોતું આવતું. ગંભીર રોગ સાથે પણ દવાઓના ટેકે થોડાં વર્ષો ઘણાં સારી રીતે જીવે છે. થોડા દિવસો અગાઉ જ એમણે ‘પરબ’ માટે કવિતા મોકલેલી. સાથેના પત્રમાં લખેલું – ‘હવે તબિયત ખાસી એવી સુધ્યારા પર છે.’ એ અગાઉ ફોન પર કહેલું – ‘હવે દવાઓ માફક આવી ગઈ છે.’ સ્વજનો, મિત્રો ચિંતા ન કરે એનુંય એમણે ખૂબ ધ્યાન રાખેલું. હજુ ૩-૧૧-૨૦૧૨ની સવારે તો એમનો SMS આવેલો —

‘Good Morning, Yogeshbhai, I am fortunate to have people like you in my life.’

આજે એ SMSમાં મને એમની અંતિમ વિદ્યાયનો સંકેત દેખાય છે...

આ એમની વિદ્યાય થવાની ઉંમર નહોતી... છેલ્લાં થોડાં વર્ષોથી એમની સર્જક-ચેતનાય જાણે વધારે પ્રદીપ્ત થયેલી. હજુ તો ઘણી કવિતાઓ રચવાની બાકી હતી, હજુ તો ‘ઉદેશ’ના ઘણા તંત્રી-લેખો લખવાના હતા, હજુ તો ઉત્તમ ગુજરાતી કાવ્યોને અંગ્રેજીમાં ઉતારવાનાં, અવતારવાનાં હતાં... નારાયણ દેસાઈ ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદના પ્રમુખ હતા ત્યારે અવારનવાર કહેતા – ‘પરબ’ને ‘ઉદેશ’ જેવું બનાવો.

પ્રબોધભાઈના જવાથી જ્યશ્શીબહેન, પ્રસૂન, જોશી પરિવાર ઉપરાંત સાહિત્યજગતને, કોર્પોરેટ વિશ્વનેથ ન પૂરી શકાય તેવી ખોટ પડી છે; સાથે સાથે

મારી જેમ, અનેક લોકોને અંગત ઓટ પણ પડી છે. ‘પાર્ટીબોય’ને પણ એમની ઓટ પડી છે –

પાર્ટીબોયને

અધરું કામ હતું
ખૂબ અધરું
એ હાડકાના માળા જેવા
સુકલકરી ચુવાન માટે
પોતાનો માર્ગ કરવાનું
પાર્ટીમાં
સતત ફેંકતા ધૂમ્રવલબો
વચ્ચે
આમતોમ
અસ્તાભૂસ્ત બેઠેલાઓ
વચ્ચેથી
એમના ટોળટાયામાં
જરા પણ ખલેલ ન પહોંચે
એમ
ચિકન કબાબ, ચિકન કબાબ
બોલતાં બોલતાં
પસાર થઈ જવાનું
મોં પર મોહક સ્મિત ધરીને
તારા આ અધરા કામ માટે
હે અનામી !
તને હું આ કાવ્ય અર્પજા કરું છું.

(‘નવનીત સમર્પણ’, દીપો. ૨૦૧૨)

કેવા તારસ્વરે કેવી નજીકતથી સોંસરી વાત કરી દીધી !

અંખ સામેથી હજી પ્રબોધભાઈનો ચહેરો ખસતો નથી... ગોળમટોળ ચહેરો. માથે યાલ. મોટી આંખોમાં એમની પ્રતિભાની ચમક. ગોરો વાન. સદા પ્રસન્ન ચહેરા પર ખડખડાટ હાસ્ય. એમના હાસ્યનો રણકાર જાણે હજ્યે કાને પડ્યા કરે છે. ભાયાણીસાહેબનું હાસ્ય યાદ આવે. દરિયાનાં મોજાંઓ જેવું હાસ્ય, અંતે જાણે ફીણ ફીણ થાય. એમના એક વિલક્ષણ કાવ્ય ‘દરિયાનુભતિ’માં તેઓ ઘૂંટી ઘૂંટીને કહે છે – ‘દરિયો પી ગયો છું.’ સાચે જ દરિયો પી ગયા હોય તેવા દરિયાદિલ માનવી.

એમનો જન્મ તા. ૭-૧૦-૧૯૫૫ના રોજ. જન્મસ્થળ તથા વતન વડનગર. બા-

દાદાની ખૂબ માયા. પિતા રમણલાલ જોશી બાળસાહિત્યની ચોપડીઓ લાવી આપતા. પિતા જાણીતા વિવેચક હોવાથી સાહિત્યનું વાતાવરણ સહજ સાંપડ્યું. અંગેજ સાહિત્ય સાથે અનુસ્નાતકનો અભ્યાસ. કારકિર્દીનો આરંભ પત્રકાર તરીકે. ૧૯૭૫માં કોર્પોરેટ ક્ષેત્ર સાથે જોડાયા. એક અગ્રણી ફાર્માસ્યુટિકલ કંપનીમાં વ્યુમન રિસોર્સિસ અને કોર્પોરેટ કમ્પ્યુનિકેશન વિભાગના વડા તરીકે કામ કર્યું. ૨૦૦૭માં એચ. આર. લિડરશીપ એવોર્ડ પ્રાપ્ત થયો. આટલાં કામ વર્ચે પણ અંગેજ સાહિત્યનું વાંચન સતત ચાલુ રહ્યું. પિતાશ્રી રમણલાલ જોશીના અવસાન પછી ‘ઉદ્દેશ’ સરસ રીતે સંભાળ્યું અને વિકસાયું. સાહિત્યસૂજની સાથે એમની કલાસૂજ-સૌંદર્યસૂજ પણ એમાં પ્રગટવા લાગી. એમનાં કાવ્યોમાં પણ કલ્યાણ-પ્રતીકની સાથે પ્રકૃતિ પણ આગવો ઉઘાડ પામતી રહી છે. કવિતાના આંતરવહેણમાં અર્થની એમજો અવગણના નથી કરી. ‘આકાશ’ કાવ્યમાં કેવળ આકાશ-અવકાશને પામવાની મથામણ બાદ અંતે તેઓ કહે છે -

‘શું હું આકાશને જોઈ શકું છું ?
 કશાય અર્થ વગર...
 રંગ કે રેખા વગર ?
 ન આરંભ, ન અંત
 બસ અંતંત...
 ને -
 ન એનોય કશો અર્થ !’

(....પાછો ઉઘાડ નીકળ્યો આ’, પૃ. ૩૬)

વંજના તથા વિંબના થકી એમજો શબ્દને ધાર કાઢી છે. કોર્પોરેટ ક્ષેત્રનો એમનો અનુભવ એમની કવિતામાં ઊંડાણપૂર્વક જિલાપ્યો છે. કોર્પોરેટ કલ્યાણના સૂક્ષ્મ સંવેદનો એમનાં કાવ્યોમાં સહજ રીતે ગુંથાયાં છે. આના ઉદાહરણ રૂપે તરત એમનાં ‘એક લાંબી ફ્લાઇટમાં’ તથા ‘ઓફિસ-કાવ્યો’ યાદ આવે. ‘ઓફિસ-કાવ્યો’માંથી એકાદ-બે જોઈએ -

ભાટ્ટિંગ
 રાઉન્ડ ટેબલ પર
 જાતાજાતના
 મોબાઈલ્સ, મોં બ્લોં, કાર્ટિયર
 પાર્કર ને કોસ
 વાયો, શિન્ક પોડ ને કોમ્પેક
 લોપટોપ્સ
 ક્યૂટ નોટ પોડ્સ
 અને
 ભિનરલ વોટરની બોટલો

ગોઠવાઈ ગઈ છે ચપોચપ

અને

યાઈ પહેરીને

દાનવો

કરી રહ્યા છે

સમૃદ્ધમંથન.

(‘...પાછો ઉઘાડ નીકળ્યો આ’, પૃ. ૩૮-૩૯)

શેક હેન્ડ

ખાલી તમારો હાથ

મેળવતાં

ચડી ખાલી હવે.

ઓ હાથમાં કંઈકેટલુંય !

- પણ ના રહી ઉષ્ણા હવે.

જંખેરવાની આ રસમ

ચાલો, અદા કરીએ હવે....

(‘...પાછો ઉઘાડ નીકળ્યો આ’, પૃ. ૩૯)

‘શેક-હેન્ડ’ વાંચતાં કાન ચમકે છે – આ તો હરિઝીત ! ને ભગતસાહેબના માત્રામેળ છંદો ને કાબ્યશૈલી યાદ આવે છે. શાળાજીવનના છેલ્લા તબક્કામાં પ્રબોધ જોશી કવિતાને કાનથી વાંચતાં થયેલા. સાતમા દાયકામાં તેઓ બુધસભામાં જતા. ત્યાં કવિતાની સાથે છંદ અને લયનું ઘડતર થયું. માધવ રામાનુજ અને અબ્દુલકરીમ શેખ જેવા મિત્રો મળ્યા. થોડો સમય મંજુબહેન પાસે તેઓ સિતાર પણ શીખેલા. બુધસભાના દિવસો દરમિયાન સોનેટ તથા છંદીબદ્ધ કાવ્યો રચાયાં. એમના છંદની સહજતા તેમજ કાવ્ય-ધબકારના ઉદાહરણ માટે એક સોનેટ ‘સવારે’નો ચિત્રાત્મક-દશયાત્મક ઉઘાડ જુઓ –

‘સવારે પંખીઓ પગરવ લઈને સૂરજનો

ઉડે, એની આભા નભમહી પછી જાય તરતી

અવાજે એના કેં ગગન ઉિંડે, જાય ઉિંડતી

દિશાઓ, વૃક્ષોના અધરસમ આ પાન ફરકે’

(‘મારે કોઈ નામ આપવું બાકી છે’, ૧૯૭૮, પૃ. ૩૧)

પ્રબોધ જોશીમાં ઉઘાડ પામતા કાવ્ય-ચિત્રનું અન્ય એક ઉદાહરણ –

‘વળુયાં પાછા વળતા કોક ખેડૂની એક બૂમને

શીમ બદી પડવાએ.

મચી રહે કલશોર, ખોરડું આળસ મરતે

દીવાના ઝાંખા અજવાસે
માજુ ત્યારે વૃદ્ધ આંખ પર સજું
સીમ લગી ફરી આવે.

(‘મારે કોઈ નામ આપવું બાકી છે’, પૃ. ૪૮)

કેવો સહજ કટાવ !

એમજો કાચ્યલેખનની શરૂઆત કરી ત્યારે આધુનિકતાની બોલબાળા હતી.
લાભશંકર ઢાકર કોરા કાગળમાં લયબદ્ધ બૂમ પાડે છે તો પ્રબોધ ૧૯૭૨માં ‘એક
ફેન્ટસી’માં લખે છે —

‘કાગળ પર
શબ્દો રખડવા નીકળ્યા છે.’

(‘મારે કોઈ નામ આપવું બાકી છે’, પૃ. ૪૪)

આધુનિક નગરજીવન તથા કોર્પોરેટ કલ્યારની યાંત્રિકતાની ભીસ અને ગુંગળામણ
આ કવિના પ્રથમ સંગ્રહથી જ જોવા મળે છે. ઈ. સ. ૧૯૭૮માં રચાયેલ કાવ્ય ‘સમય’માં
તેઓ લખે છે —

‘ઊંઘડે ફ્લેરીલ — સમયની
પેપરવેરીટ નીચે દબાતા ‘વિશ્વાસુ’ શબ્દોનો તલસાટ
હંફ્ટાં ટાઇપરાઇટરો
અને ધીરે ધીરે ગોડવાતો દિવસ’

(‘મારે કોઈ નામ આપવું બાકી છે’, પૃ. ૨૭)

તો, ઈ. સ. ૨૦૧૦માં રચાયેલ ‘સમય’ જુઓ —

‘ત્યારે તો
સમયને કાંડે બાંધી ફરતો ન હતો.
એટલે
બધા કહેતા
સમયનું ભાન નથી..
આજે
જ્યારે સમયને કાંડે બાંધી ભમું છું
ત્યારે
ક્યાં કહું છું કે
સમય મારા હાથમાં છે !’

(....પાછો ઉઘાડ નીકળ્યો આ’, પૃ. ૨૭)

આ કવિએ કમ્પ્યુટરના સ્કીન પર સમયને શીશીમાં ધીરે ધીરે ગળતો... ઓગળતો
જોયો છે.



પડખાં ઘસી ઘસીને
આજી થઈ ગયેલી આ રાત
ચીભરીની જેમ શું બબડા કરે છે ?

(‘મારે કોઈ નામ આપવું બાકી છે’, પૃ. ૪૬)



‘હું બે ટેબલો વચ્ચે ઢોળાઈ ગયેલી કોઝી જેવો....’

(‘મારે કોઈ નામ આપવું બાકી છે’, પૃ. ૫૮)

પ્રબોધ જોશીના ‘શિખરિણી’ વિશે કવિશ્રી ઉશનસે નોંધ્યું છે -

‘એમના શિખરિણીની આખી બાની એમની સંવેદનાનો પ્રશાખી નકશો ઉપસાવે છે ને તેથી તળપદા બળથી, જે આસ્વાદ છે.’

ઇંદ અને લય એમને સહજ છે આથી જ તેઓ ‘અ-છાંડસ’ તથા ‘ગાંધીકાવ્ય’માંયે પોતીકો લય પ્રગટાવી શક્યા છે. ‘શબ્દસ્ફૂલિ’ના ‘કવિતા અને હું’ વિશેખાંકમાં એમજો નોંધ્યું છે -

‘અ-છાંડસનો લય પણ આપોઆપ પકડાતો થયો. ન તો ઇંદની શિસ્તે કદ્દી બંધનનો અનુભવ કરાવ્યો કે ન તો અ-છાંડસની મોકળાશે સ્વૈરવિહાર કરાવ્યો. ધૂવતારક કવિતા જ રહી.’

કોપોરિટ ક્ષેત્રે તેઓ આટલા વ્યસ્ત હોવા છતાં કવિતા માટેનો સમય તથા અંદરની મોકળાશ એમને ક્યાંથી મળતાં હશે એવો પ્રશ્ન સહસ્ર જાગે. ‘શબ્દસ્ફૂલિ’માંની એમની કેફ્લિયતમાંથી આનો જવાબ મળી રહે છે -

‘એક પ્રકારનું inner compulsion – આંતરિક અનિવાર્યતા વરતાય. એવા પરિતાપને અંતે કાગળ પર કશુંક આવે ત્યારે release – મુક્તિનો તો ક્યારેક expanse – વિસ્તારનો અનુભવ થાયું.’

‘કવિતા લખી શકાય છે એ મોટું આશાસન છે. શબ્દની અદબ, સમજણો થયો ત્યારથી પાળતો આવ્યો છું. કૃતક કવિતા ન થઈ જાય એ સભાનતાએ લખવાનું જતું કર્યું હશે યા તો લખાયા પછી કંઈક એવું આવી ગયાનું લાગતાં આખી ને આખી કૃતિ કે કૃતિઓ રદ કરી હશે પણ કવિતાનું આંગણું, મારી સમજણ પ્રમાણે, ચોખ્યું રાખ્યું છે.’

શૈશવમાં વડનગરમાં ગ્રામજીવનનો, તળપદનો અનુભવ એમનામાં રોપાયેલો. પછી શરૂઆતમાં અમદાવાદનો નગરજીવનનો અનુભવ અને ત્યારબાદ કોપોરિટ ક્ષેત્રનું કામ એમને અનેક દેશોમાં, નગરોમાં લઈ ગયું. આ અનુભવો એમને કાચ્યોમાં કોપોરિટ કલ્યારના સંવેદનો તથા વાંનિકતા પ્રગટાવવા ખાપ લાગ્યાં છે. ચન્દકાન્ત ટોપીવાળાએ ‘....પાછો ઉઘાડ નીકળ્યો આ’ સંગ્રહને ‘ત્રીજ કાન્તિનો અગ્રેસર કાવ્યસંગ્રહ’ કહ્યો છે

ને નોંધ્યું છે -

‘કોપરિટ ક્લેન્ટ, ઓફિસો, વિવિધ ઈલેક્ટ્રોનિક ઉપકરણોના ઉપયોગો, વહીવટી પ્રવાસો, પાર્ટીઓ વગેરેના અનુષેંગે સંકળાયેલી આ કાચ્યસંગ્રહની રચનાઓમાં ‘પાછો’ નહીં પણ કવિસંવેદનાએ કરીને એક અપૂર્વ ઉઘાડ નીકળ્યો છે.’

(‘પ્રત્યક્ષ’, એપ્રિલ-જૂન ૨૦૧૨, પૃ. ૨૮)

યાંત્રિકતાના ઘોંઘાટ વર્ચે મનુષ્યનો અવાજ પ્રગતાવવા મથતા આ કવિમાં પ્રકૃતિ નવા નવા રૂપે ઉઘાડ પામતી રહે છે. પ્રાણય તથા મરણનાં સંવેદનો પણ એમની કવિતામાં જીલાયાં છે. આ કવિને ‘પવનની જેમ અહીંથી છાટકી જવાની ઈચ્છા’ થાય છે. એમની કવિતામાં ‘કોઈ દબાઈ ગયેલા દૂસરા જેવી નદી વહેતી’ રહે છે. નમેલી ડાળ પર શૈશવ જૂલે છે. બિડાયેલી કળી હળવેકથી આંખ ઉઘાડે છે ને મોગરાની સુગંધ સહેજ સળવળે ને ટહુકાથી ઝૂલ બધાં સામટાં ઊઘાડે એ બધું આ કવિની આંખ નીરખી શકે છે. અંદર રેલાંતું અજવાણું આ કવિ અનુભવે છે. ભીતરના વીજ-જબકારે આ કવિ અભિલને નિહાળે છે. ૨૦૦૮માં રચાયેલ ગાયકાવ્ય ‘આજ’માં કવિએ લખ્યું છે.

‘આ અસીમ અંધકારમાં બધું ચોખ્યું સરળ વગરનું જ્યોતિર્મય જળહળ જળહળ...’



‘આકાશમાં પણ રંગોનો મેળો જામ્યો છે. એ ભીડમાં હું ઓગળી જાઉં છું
પંચમહાભૂત – અદ્ભુતમાં ભળી જવું – મળી જવું તે આ જાં’

(‘...પાછો ઉઘાડ નીકળ્યો આ’, પૃ. ૧૦૮-૧૦૯)

‘પંચમહાઅદ્ભુત યાત્રા’નો અંત જુઓ –

‘ઊઘાડનું અનહદનું આકાશ
અને આ પવન સરીખો પંથ...’

(‘...પાછો ઉઘાડ નીકળ્યો આ’, પૃ. ૧૧૦)

આ કવિને વૃક્ષોનું વિશેષ આકર્ષણ રહ્યું છે. એક કાવ્ય જોઈએ –

વૃક્ષોનો રવિવાર

‘મારા ઘરની બાજુમાં એક ખોટ છે
વૃક્ષોએ માંડ્યો છે ત્યાં છૂટથી સંસાર
પક્ષીઓ આવે-જાય છે
ભાગ્યે જ ત્યાં બીજું કોઈ જાય છે
કોઈને નવરાશ જ કર્યાં છે !
પણ એક રવિવારે
બધાં સમય કાઢીને પહોંચી ગયાં

અને નક્કી કરી નાખ્યું :

બાઉન્ડરી અહીં સુધી ઓફસ્ટેન્ડ કરીશું

બાલ્કની આ તરફ...

પૂર્વ દિશામાં ખૂલે તેમ.

પાક્ઝિંગ માટે જગ્યા થોડીક ઓછી પડશે પણ...

પછી બધાં જતાં રહ્યાં

પણ વૃક્ષોનો રવિવાર તો બગડ્યો !

(....પાછો ઉંઘાડ નીકળ્યો આ', પૃ. ૪૫)

‘એક હતાં બા’, ‘દાદાનો હોસ્પિટલ-નિવાસ અને હું’ તથા ‘પિતાશ્રીને –’ જેવાં વિલક્ષણ કાવ્યો આ. કવિ પાસેથી મળે છે.

‘દાદાનો હોસ્પિટલ-નિવાસ અને હું’ કાવ્યનો અંત જોઈએ –

— એમનો ઝીઠો સાછ કરતાં એમાં મારું પ્રતિબિંબ દેખાય છે અને એમની સાથે રહેલા મને મળવા હું એકએક ઢોટ મૂર્ખ હું તો ડેસ વાગે છે અને ફસડાઈ પડું છું –

આ લિસ્ટસા કાગળ પર..’

(....પાછો ઉંઘાડ નીકળ્યો આ', પૃ. ૬૬)

દાદાના ઝીઠામાં પોતાનું પ્રતિબિંબ દેખાય એ ક્ષણને કવિએ કેવી કાવ્યાત્મક કિલક કરી ! પછી તરત વાસ્તવમાંથી આભાસમાં સરી પડવું અને લિસ્ટસા કાગળ પર ફસડાઈ પડવું કવિતાને ઉપકારક નીવડે છે. પ્રબોધ જોશીના પ્રથમ કાવ્યસંગ્રહ નિમિત્તે એમનાં કાવ્યો વિશે ચંદ્રકાન્ત શેરે યોગ્ય રીતે નોંધ્યું છે –

‘....પ્રબોધનો કાવ્યસર્જનની ક્ષણોનો અનુભવ મૂળગત અને મર્માણો છે. એ એવાં બિન્દુઓને – એવા ફલકને આવરી લેતો અનુભવ છે જ્યાં વાસ્તવ ને સ્વખન, પ્રકાશ ને આભાસ પરસ્પરમાં સંકાન્ત થતાં, રૂપાંતર પામતાં કવિના ભાવવિશ્વની એક અનોખી જાંય અલપઽજલપ ચમકાવીને રહે છે.’

‘પિતાશ્રીને–’નાં ત્રણ કાવ્યોમાનું એક જોઈએ –

અંતિમ યાત્રામાં

આજે

તમને જલે ઊંચકીને

ચાલ્યો

થોડું થોડું

ત્યારે

ઓંબું કેમ લાગ્યું કે

તમારી
અંગળી પકડી
ચાలી રહ્યો છું
ધીરે ધીરે...

(‘...પાછો ઉંઘાડ નીકળ્યો આ’, પૃ. ૭૦)

આ કાવ્ય કઈ રીતે રચાયું એની વાત એમજો આમ નોંધી છે -

‘પિતાશ્રીની અંતિમયાત્રા પછી બધાં વેર પહોંચ્યાં ત્યારે કોગળા કરવામાં મને રસ ન હતો. દુર્વિભ એવો ખૂણો શોધી સીધો જ કાગળ કને પહોંચેલો અને આવું લખાયું પછી કંઈક દૂમો ઓગળ્યાનો અનુભવ થયેલો.’

પ્રબોધભાઈની અંતિમયાત્રામાં એમના પુત્ર પ્રસૂનને જોયો - પિતાને ખબે ઊંચકીને ચાલતો... - ત્યારે પ્રબોધભાઈનું ‘અંતિમ યાત્રામાં’ કાવ્ય સાંભરેલું...

આ ક્ષણો, આ લખતાં, ફરી મારી કલમને દૂમો બાઝે છે ને હુંય જાણો ફસડાઈ પડું છું - આ કોરા કાગળ પર...

૨૫-૧૧-૨૦૧૨

બદલાયું બધું | હર્ષ બ્રહ્મભટ્ટ

છે સમજવાનું અમુક, છો હોય દેખાયું બધું,
રોજ સમજણ બારનું સમજણમાં વેંચાયું બધું.
રેશમી ઓઢી રજાઈ, મન સરસ સૂતું હતું
એક નીકળી કાંકરી જ્યાં જોઈ દ્રહોળાયું બધું.
કોઈને કુરસદ નહોતી કોઈને કરવા મદદ,
પણ તમાશો થૈ ગયો તો ગામ ડોકાયું બધું.
કોધમાં ઘરમાં ને ઘરમાં ચાલવાનું જ્યાં થયું,
કેટલું ક્યાં ક્યાંથી અથડાયું ને પછડાયું બધું.
ગામડે ઓ ‘હર્ષ’ જ્યારે જાઉં ત્યારે લાગતું,
એ જ એનું એ જ સંઘણું, તોય બદલાયું બધું.

સમજાવી ગઈ | હર્ષ બ્રહ્મભટ્ટ

એક પંક્તિ ખૂબ રખડાવી ગઈ,
કેટલું ઊલયાવી-સુલયાવી ગઈ.
સાવ ખાલી આંખનું કેવું ગજું,
ચોતરફ બધ્યું છલકવી ગઈ.
કોક જન્મે આપણે પંખી હશું,
લાગણીઓ પાંખ ફર્ફડાવી ગઈ.
જિંદગી આખી ગજલ લખતો રહ્યો,
વાત જે ચુપકીદી સમજાવી ગઈ.
કેટલા, કેવા ખજાના નીકળ્યા ?
યાદ તાળાં એમ ઉઘડાવી ગઈ.

એક વખત

સાક્ષાત્ ભગવાન મારા સ્વખમાં આવ્યા

એમની એ પ્રસન્ન મુખમુદ્રા

હું તો જોતો જ રહી ગયો !

કહે, ‘માગ માગ તે આપું.’

એકથાસે મેં કહ્યું :

પ્રલુબ મારાં સૌ દુઃખદઈ દૂર કરો.

પ્રલુબે પૂછ્યું :

‘શું દુઃખ છે ? શું દર્દ છે ?’

મેં કહ્યું : એક હોય તો કહું

અહીં તો આધિ, વ્યાધિ, ઉપાધિ....

મારી લાંબી લાંબી કથા સંભળી

પ્રલુબ મરક મરક હસ્યા

કહે, ‘બદલામાં તું શું આપીશ ?’

મેં કહ્યું : હું તમારાં બધાં મંદિરે જઈ

માથું ટેકવી આવીશ

મોટો ચઢાવો ચડાવીશ

કથા કરાવીશ

આપ જપાવીશ

ઘરમાં હવે તમારો મોટો ઝોટો રાખી

રોજ દીવો કરીશ.

‘હા, તો તારાં દુઃખદઈ દૂર થાય

પછી તું શું કરીશ ?’

પછી... પછી

પ્રલુબ ! આ બધાથી નિશ્ચિત થઈ

કવિતા લખીશ

‘તો, લખ.’

વિચાર્યુ છે | ગૌરોંગ ઠાકર

મને અજવાળાએ ઘેણું લગાડ્યું છે,
મેં પડછાયો ગિરે મૂકવા વિચાર્યું છે.

જગત તો જોતજોતાનાં વિભેચાયું,
મને કોઈ ભીતરથી મળવા આવ્યું છે.

આ ખુદને બાદ કરવાથી મળ્યું જાણું,
મેં સરવાળો કરી મનને જગાવ્યું છે.

તમે સામે નહીં, સાથે ઊભા રહેજો,
મને મારી જ સામે કોઈ લાવ્યું છે.

કદર કેવી કરી તારી કૃપાની જો,
ઉતારા પર મેં પાંકુ ઘર ચણાવ્યું છે.

હુદે અંધાર પડા જળદળ થવા લાગ્યો,
મને મેં કેંક મારામાં બતાવ્યું છે.

સમર્થ સર્જક સદ્ગત સુનીલ ગંગોપાધ્યાય | પ્રસાદ બ્રહ્મભટ

ગુજરાત સાહિત્ય અકાદમીના ભૂ. પુ. અધ્યક્ષ અને ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદના પ્રમુખ ભોળાભાઈ પટેલના અણધાર્યા અવસાનથી ગુજરાતી સાહિત્યપ્રેમીઓએ જેવો આચંકો અનુભવો હતો તેવો જ આચંકો ભોળાભાઈથી એક મહિનો નાના, સાહિત્ય અકાદમી, દિલ્હીના અધ્યક્ષ સુનીલ ગંગોપાધ્યાયનો અણધારી વિદ્યાયથી બંગાળી અને ભારતીય સાહિત્યરસિકોએ અનુભવો.

ભોળાભાઈની જેમ જ સુનીલ પણ જીવનના અંત સુધી સાહિત્યસર્જન-પ્રવૃત્ત રહેલા. ૨૩ ઓક્ટોબર ૨૦૧૨ના રોજ સવારે ૧.૩૦ કલાકે હદ્યરોગના હુમલાથી ૭૮ વર્ષની વધે વિદ્યાય લેનાર બંગાળી સાહિત્યના માઈકલાંજેલો તરીકે ઓળખાયેલ સુનીલનો જન્મ ૭ સપ્ટેમ્બર ૧૮૮૪ના રોજ અત્યારના બાંગલાદેશના ફરિદપુર ગામમાં થયો હતો. તેઓ બાળક હતા ત્યારે જ તેમના પિતા પરિવાર સાથે ઉત્તર કોલકાતામાં સ્થાપાયી થયેલા.

સુનીલે સુરેન્દ્રનાથ કોલેજ, દમદમ મોતીહિલ કોલેજ અને સીટી કોલેજમાં બંગાળી સાહિત્યનો અભ્યાસ કરેલો. કોલકાતા યુનિવર્સિટીમાંથી તેમણે અનુસ્નાતક પદવી બંગાળી સાહિત્યમાં પ્રાપ્ત કરેલી.

અનુરવીન્દ્રયુગમાં હજુ જ્યારે કવિતામાં પ્રયોગો શરૂ નહોતા થયા અને યાગોરશૈલીનો પ્રભાવ પ્રવર્તમાન હતો ત્યારે બુદ્ધદેવ બસુ, શક્તિ ચહોપાધ્યાય અને સુનીલ ગંગોપાધ્યાય કવિતામાં આકૃતિ અને અંતઃતત્ત્વમાં પ્રયોગો કરવાનું શરૂ કરે છે. આ ત્રિપુરી પૈકી બુદ્ધદેવ ત્યારે પ્રસ્થાપિત પ્રતિષ્ઠિત કવિ હતા અને સુનીલ નવોદિત કવિ ‘દેશ’માં પ્રકાશિત થયેલ ‘એકટી ચિઠી’ તેમની પ્રથમ કવિતા હતી. ૧૮૫૭માં સુનીલે ‘કૃતિવાસ’ નામનું કવિતાનું સામયિક શરૂ કર્યું જેમાં પ્રયોગશીલ કવિતા પ્રગત થવા લાગી. એ પહેલાં તેમણે ‘આગામી સાહિત્ય મેગેજીન’ના સંપાદક તરીકે કામ કરેલું. પછીથી તેઓ ‘દેશ’ સામયિક સાથે સંકળાયા, જે સંબંધ જીવનપર્યત રહ્યો.

‘દેશ’ના ૧૮૮૧ના ‘શારદીય’ અંકમાં પ્રકાશિત સુનીલની કવિતાનું શીર્ષક છે ‘ગાંગે ભેસે યાય સોનાર નૌકા’ – તેની પ્રથમ પંજીતમાં કવિ કહે છે. ‘ગાંગમાં વહી જાય છે સોનાની નૌકા, પકડી શકતો નથી, દોડવા અતાં પકડી શકતો નથી.’ સૌથી પ્રથમ પોતે કવિ છે એમ પોતાની ઓળખ આપનાર સુનીલની કેટલીક જાણીતી કવિતાઓ છે ‘રૂપાલી માનવી’, ‘જન્મ હય ના, મૃત્યુ હય ના’, ‘કિશોર ઓ સંન્યાસિની’, ‘મુક્તિ’, ‘ચંદન કાઠેર બોતાલ’, ‘પદ્યાંદેર મનોવેદના’, ‘હાસન્ન રાજાર બાડિ’ વગેરે. ‘એકા ઓ

કથેકજન', 'હતર નિરાર જન્ય', 'ભોર બેલાર ઉપહાર', 'એ મુહૂર્તે નીરા' વગેરે તેમના કાવ્યસંગ્રહો છે.

બંગાળના પરંપરાપ્રેમી, રૂઢિચુસ્ત વાચકોને સુનીલની કવિતા આકમક, નિર્વજ્જ અને પ્રદર્શનકારી લાગેલી. એની ઠીક ઠીક ટીકા પણ થઈ, પણ સુનીલે પીછેહઠ ન કરી. નવી કવિતાનું મોજું પ્રવાહ બની ગયું. છણાન્-સાતમા દાયકામાં શક્તિ-સુનીલની જોડીએ પ્રયોગશીલ કવિતાને પ્રતિષ્ઠિત કરી. શક્તિ વહેલા વિદ્યાય થયા એ પણી સુનીલે એકલા પ્રયોગશીલ આધુનિક કવિતાને આગળ વધારી. તેમની નિભિલેશ અને નીરા શ્રેષ્ઠીનાં કાવ્યોએ અનેક કવિઓને આકર્ષ્યા. તેમની એક કવિતા 'દેખા હબે' (મળીશું)ને આસ્વાદીએ. કાવ્યારંભે કવિ કહે છે :

ભૂ-પલ્લવે ડાહ દિવે, દેખા હબે ચન્દનેર વને -

સુગંધીર સઙ્ગ પાબો દ્વિપહરે વિજન છાયાય

આહા કી શીતલ સ્પર્શ હૃદય-લલાટે, આહા, ચન્દન, ચન્દન

દાખિલે કિ શાન્તિ દિલે, ચન્દન ચન્દન

આમિ બસે થાકબો દીર્ઘ નિરાલાય !

(ભૂ-પલ્લવને ઠિશારે તેં સાદ દીધો, મળીશું ચન્દનના વનમાં -

સુગંધની સાથે પામીશું બપોરે નિર્જન છાયામાં

અહા, કેવો શીતલ સ્પર્શ હૃદય-લલાટ પર, અહા ચન્દન-ચન્દન

દાખિથી કેવી શાંતિ આપી, ચન્દન ચન્દન

હું બેસી રહીશ દીર્ઘ એકાન્તમાં ! - અનુ. ભોળાભાઈ પટેલ)

આ કાવ્યમાં ચન્દન વૃક્ષનું તેમ નારીનું નામ પણ હોવાનો સંભવ કવિએ કેટલાક સંદર્ભોથી સૂચય્યો છે. ચન્દનની સાથે શીતલ સ્પર્શ અને સુગંધનો ભાવ સંકળાયેલા છે જ. કાવ્યમાં બે વન છે. કવિ પ્રથમ યૌવને જે વનમાં છે ત્યાં સમસ્ત અરણ્ય 'અશોકાગ'થી સણગી ઉઠે છે. કવિ એક વૃક્ષથી બીજે વૃક્ષ ભમ્યા કરે છે. કવિ કોઈની શોધમાં નીકળી પડે છે. તે એકાકી છે, કોઈ કંગાળ સમા. આ દુઃખના દિવસોમાં ઉપરથી વૃષ્ટિ થાય છે. કવિ આગ પેટાવે છે, ત્યાં કોઈનો સાદ સાંભળે છે.

વનથી વનાન્તરની આ યાત્રા પ્રણયલોકની છે એ સમજાય છે. સુનીલની પ્રણયકવિતાની નારી રવીન્દ્રનાથની માનસી જેવી 'અર્દેક કલ્યના, અર્દેક માનતી' એવી વાયવી નથી પણ હાડમાંસની નારી છે. સુનીલને માંસલ યૌન કલ્યનો પ્રયોજવાની બાબતમાં કશો છોછ નથી. તેમની નીરાવિષયક કવિતાઓ અનેક યૌન કલ્યનોના સંકેતાર્થવાળી છે. આ કાવ્યમાં ચન્દન વૃક્ષ અને ચન્દન 'નારી' એકમેકમાં ભળી જઈ ધૂપછાંહની સૃષ્ટિ કરતાં કરતાં એક નારીના સાનિધ્યમાં ઠરે છે. 'કામ' પણ જીવનનો એક પુરુષાર્થ છે, કવિ એનો ઈન્કાર કરતા નથી. અલબત્ત જે કાવ્યસંગ્રહમાં છેલ્લે આ રચના મૂક્કવામાં આવી છે એ સંગ્રહ 'આમિ કિ રકમ ભાવે બેંચે આછિ'ની શીર્ષક

કવિતામાં તો કવિ કહે છે -

અંધકારમાં સ્ત્રીલોકની ખૂબ મધ્યમાં ઝૂબડી મારીને જોઉં છું
દીવાસળી પેટાવી -
એ ગામમાં મારાં કોઈ ઘરબાર નથી.

કામવિષયક નિર્ભાન્તિની દશામાંથી જ આ અંતિમ રચના કવિના ભાવવિચનો કોઈ નવો વળાંક સૂચવી રહે છે. આ કવિતા કથનભંગી અને આવેગપ્રવણતાને લીધે સ્પર્શી જાય છે. આન્તિપૂર્ણ જીવનની રાજયાટ પછી કવિ પોતાની ભૂલોનો સ્વીકાર કરી પ્રેયસી પાસે સ્પર્શની અલૌકિક ક્ષણની કામના કરે છે :

‘સર્વ અંગે રોમાંચ, ક્ષણેક માટે કપાળ સ્પર્શી તું ભેટ આપ તે અલૌકિક ક્ષણ.’ કાચાંતે જ્યારે કવિ પૃથ્વી કરે છે ‘તું શું અ-મૂલ વૃક્ષ છે ?’ ત્યારે વૃક્ષનો નારી રૂપે કાચાકલ્પ કરતું કલ્પન સ્પષ્ટ થાય છે.

કવિ તરીકે પ્રતિષ્ઠિત થયા પછી સુનીલે કથાલેખન શરૂ કર્યું. કથાસાહિત્ય(Fiction)નાં બધાં સ્વરૂપો – નવલિકા, લઘુનવલ, નવલકથા અને મહાનવલ – પર સુનીલે કલમ ચલાવી. તેમની પ્રથમ નવલકથા ‘આત્મપ્રકાશ’ (૧૯૬૬૫)માં જાતીયતાનું પ્રગલ્ભ આલેખન જોઈ વિવેચણોએ તેને અશ્વીલ જાહેર કરી. પરંતુ તેની પરવા કર્યા વિના સુનીલે નવલકથાલેખન ચાલુ રાખ્યું. વિષ્યાત દિંદર્શક સત્યજિત રાયે તેમની બે નવલકથાઓ – ‘અરણ્યેર દિનરાત્રિ’ અને ‘પ્રતિદ્બન્ધી’નું ફિલ્માયન કર્યું પછી બંગાળમાં અને બંગાળ બહાર પણ સુનીલ જાણીતા થયા.

સુનીલે સ્વયં પણ ફિલ્મની હસ્તપ્રત (સ્કિપ્ટ) લખવી શરૂ કરી. તેમણે લખેલ પ્રથમ ફિલ્મ સ્કિપ્ટ હતી ‘બાર વધૂ’. એમની એક ફિલ્મ સ્કિપ્ટ ‘શોધ’ને તો સ્વર્ણકમલ પુરસ્કાર પ્રાપ્ત થયેલો. ‘ગાની ઓ અવિનાશ’, ‘મનીશાર દુર્ઘ્ય પ્રેમિક’, ‘શિખર થેણે શિખરે’ વગેરે તેમની લઘુનવલો છે તો ‘મધુ કાહિની’, ‘આકાશ પાતાલ’, ‘અમર સ્વભ’, ‘નદીર ઓ પાર’ વગેરે તેમની નવલકથાઓ છે.

‘સ્વર્જર નીચે માનુષ’ સુનીલની લોકપ્રિય થયેલી લઘુનવલ છે. ૧૯૮૮ પૂર્જમાં એકકેન્દ્રી અનુભૂતિને પ્રગટ કરતી આ લઘુનવલનું આકારની દસ્તિએ હેમિંગવેની ‘The Old Man and the Sea’ સાથે ઠીક ઠીક સામ્ય જગ્ઝાય છે. ૧૯૭૭માં તે પુસ્તકાકારે પ્રગટ થઈ તે પહેલાં ‘આનંદબાજાર પત્રિકા’ના શારાહિયા અંકમાં પ્રગટ થઈ હતી. કૃતિને પુસ્તકાકારે પ્રગટ કરતાં લેખકે તેમાં થોડાક ફેરફારો કર્યું હતા જેમાં અંતનો ફેરફાર મહત્વનો છે.

મુખ્યત્વે એક જ ઘટનાનું અને તે પણ ૨૪ કલાકથી ઓછા સમયમાં ઘટતી ઘટનાનું સુરેખ આલેખન કૃતિમાં થયું છે. કથાવસ્તુમાં થોડીક નવીનતા છે અને તેની રજૂઆત આકર્ષક છે. નિરૂપણમાં સુનીલની સિદ્ધહસ્ત કલમની પ્રતીતિ મળી રહે છે. નિરૂપણમાં સરળતા, પ્રવાહિતા અને સચોટા સમન્વિત રૂપે અનુભવાય છે. શાબ્દોની પસંદગીમાં

લેખકની સૂજ વરતાઈ આવે છે. અત્ય કથાવસ્તુ હોવા છતાં કથાપ્રવાહને અવરોધે એવાં દીર્ઘ વર્ણનોમાં તેઓ ક્યાંય અટવાતા નથી. વાર્તામાં પ્રકૃતિનો પરિવેશ અને પોતાની કવિપ્રકૃતિ હોવા છતાં લેખકમાં રહેલો કલાકાર પૂરેપૂરો સભાન છે તેથી આવશ્યકતાથી વધારે એક પણ વાક્યનો વ્યય તેમજો થવા દીધો નથી. એકાદ વાક્ય દ્વારા જ આખું ચિત્ર પ્રત્યક્ષ કરાવવાની તેમની શક્તિ પ્રશસ્ય છે. મધરાતે પહાડોમાં રંજન ગોળી છોડે છે ત્યારે જંગલમાં થયેલા ફેરફારને આ એક જ વાક્યમાં લેખક મૂર્તિમંત કર્યો છે : ‘અરણ્ય જગી ઉક્કું ચંચળતાથી’.

આ લઘુનવલનું સહેલાઈથી નાટકમાં રૂપાંતર થઈ શકે એટલા વિપુલ પ્રમાણમાં તેમાં લેખકે સંવાદો મૂક્યા છે. એ દસ્તિએ મુનશીની નાટ્યાત્મક નવલકથાઓ સાથે આ કૃતિને સરખાવી શકાય. જોકે સુનીલના સંવાદો મુનશીના સંવાદો જેવા ધારદાર અને ઓજસ્વી નથી, કંઈક અંશે રઘુવીરના સંવાદો જેવા વંજનાસભર અને ચોટારાર છે. ભાસ્વતી અને રંજન જેવા શિક્ષિત શહેરી પાત્રોના મુખે તે સહજ લાગે છે પણ પ્રસેનજિત જેવા અલ્યાશિક્ષિત ગરીબ ગ્રામીણ યુવકના મુખે પણ ઉચ્ચસ્તરીય બૌદ્ધિક સંવાદો થોડાક કૃત્રિમ લાગે છે. કૃતિનાં ત્રણે પાત્રોના વ્યક્તિત્વને લેખકે સુપેરે ઉપસાવ્યાં છે. બંને પુરુષપાત્રો કરતાં કૃતિનું મહત્વનું પાત્ર ભાસ્વતી છે. તે નવલની નાયિકા છે અને કેન્દ્રમાં પણ તે જ છે. ભાસ્વતીના માનસિક સંઘર્ષનું આવેખન લેખકે કુશળતાપૂર્વક કર્યું છે.

જાતીય સંબંધોનું નિરૂપણ – અશ્લીલતાની હંદ સુધી પહોંચી જાય એવું – કથામાં થયું છે. પણ તે કૃતિના સમગ્ર પરિવેશમાં અનિવાર્ય બનીને આવે છે અને લેખકનો સંયમ અંત સુધી ટકી રહ્યો છે તેથી તે ક્ષતિકર લાગતું નથી. મનુષ્યમાં રહેલી કામવાસના એકાદ વિશિષ્ટ સંદર્ભમાં કેવી રીતે પ્રગટ થાય છે તેનું વાસ્તવિકતાસભર મનોવિશ્વેષણાત્મક આવેખન અહીં થયું છે. પ્રતીક, કલ્યાણ, ધ્વનિ વગેરેનો લેખકે ઔચિત્યપૂર્ણ વિનિયોગ કરી કલાત્મકતા સિદ્ધ કરી છે. ભોગાભાઈ પટેલે આ કૃતિનો પ્રવાહી, સુરેખ અનુવાદ કર્યો છે.

સત્યાજિત રાયે જે બે નવલનું દ્વિત્ત્માયન કર્યું છે તે પૈકી એક ‘અરણ્યેર દિનરાત્રિ’ને ‘સ્વર્ગેર નીચે માનુષ’ સાથે નિકટનું સામ્ય છે. મનુષ્યના આદિમ આવેગોનું પ્રગટીકરણ અરણ્યમાં સહજ રીતે થાય છે. સમાજથી, સભ્યતાથી વિભૂતા પડ્યા પછી મનુષ્યની એક મનુષ્ય તરીકે જે અસલિયત પ્રગટ થાય છે તે આ બંને નવલકથાઓનો કેન્દ્રીય વિષય છે. ‘સ્વર્ગેર નીચે માનુષ’નો ઘટનાસમય એક દિવસથી પણ ઓછો છે, જ્યારે ‘અરણ્યેર દિનરાત્રિ’માં ચારપાંચ દિવસની ઘટનાઓ આવેખાઈ છે. કોલકાતાથી ચાર યુવકો રજાઓનો આનંદ પ્રાપ્ત કરવા અજાણ્યા વનપ્રદેશમાં પહોંચી જાય છે. ત્યાં તેમને બે સુસંસ્કૃત મહિલાઓ અને એક આદિવાસી વનબાલા ભેતી જાય છે. મુખ્યત્વે આ સાત પાત્રોની આસપાસ કૃતિની ઘટનાઓ આકાર ધારણ કરે છે. અરણ્યમાં થતા અનુભવો, ખાસ તો કામવાસના સાથે સંકળાયેલા અનુભવો કૃતિના કેન્દ્રમાં છે.

વનપ્રદેશમાં શેખર, રવિ, સંજ્ય અને અર્તીમ નામક ચાર યુવાનો આવી ચડ્યા છે. જ્યા અને અપર્ણા નામક બે સભ્ય મહિલાઓ પણ આ પ્રદેશમાં આવી છે. આ છ પાત્રોના આંતરસંબંધો અને દુલિ સાથેનો રવિનો સંબંધ કથાનો અધિજીએરો ભાગ રોકે છે. આ પાત્રો વચ્ચેના પારસ્પરિક સંબંધોને પ્રેમસંબંધના સરળ લેબલથી ઓળખાવી શકાય તેમ નથી. આ સંબંધોની સૃષ્ટિ સીધીસાદી નથી, કંઈક અંશે જટિલ, સંકુલ છે. આ સૃષ્ટિમાં પ્રેમ અને વાસનાનાં અનેક સ્તરો ખૂલતાં જોઈ શકાય છે. અહીં ભાવનાશાળી, વાયવ્ય પ્રેમની વાત નથી. પ્રેમનું જે ભૌતિક પાસું છે, શારીરિક આવેગો સાથે સંકળાયેલ પાસું છે તે અહીં પ્રાધાન્ય ભોગવે છે. લેખકની પ્રેમવિભાવના યથાર્થવાદી છે. કૃતિમાં પ્રેમની સહફળતાની માધ્યમી નથી અનુભવાતી, પ્રણય-વૈહૃત્યની અને વેદનાની માદક વથા અનુભવાય છે.

નિરૂપણકલાના સંદર્ભમાં લેખકની વંજનાગર્ભ શૈલી અને પ્રતીકાત્મકતા નોંધપાત્ર છે. આ કૃતિમાં પણ સંવાદોનું પ્રમાણ વિશેષ છે. ‘સ્વર્ગની નીચે મનુષ્ય’ કરતાં આ નવલના સંવાદો વંજનાસભર અને ચોટદાર પ્રમાણમાં ઓછા છે, પણ સહજ વધુ છે. સંવાદો મહંદશો ટૂંકા ટૂંકા છે અને તેની ભાષા બોલચાલની ભાષાની ખૂબ નજીકની છે. અંગ્રેજ શબ્દો, વાક્યોનો લેખકે છૂટથી ઉપયોગ કર્યો છે. નવલકથાનો આરંભ જેમ સીધોસાદો છે તેમ અંત પણ સહજ, ચમત્કૃતિવિહિણ છે. કૃતિ તેના અંત આગળ પૂરી થવાને બદલે ત્યાંથી ભાવકના ચિત્તમાં નવો આરંભ પામે છે. કૃતિમાં અનેક પાત્રો છે, અનેક ઘટનાઓ છે છતાં બધાં પાત્રો કે પ્રસંગો વેરવિજેર, વિશુંખલ નથી લાગતાં. કથાસૂત્ર દ્વારા લેખકે તેની સુબદ્ધ ગુંથણી કરી છે. અનિલા દલાલે આ રચનાનો ગુજરાતી અનુવાદ કર્યો છે.

‘નવજીતાં’ (ગુ. અનુ. પ્રસાદ બ્રહ્મભટ્) સુનીલની પ્રયોગશીલ શિષ્ટ કૃતિ છે. લેખક આ લઘુનવલમાં એક વિલક્ષણ પ્રયોગ કર્યો છે. સતત પરિવર્તનશીલ આ વિશ્બમાં સંપ્રતકાળમાં પચીસ-પચાસ વર્ષમાં પણ એટલાં બધાં પરિવર્તનો થઈ જાય છે કે વૃદ્ધો હુંમેશાં પોતાના બાળપણને યાદ કરી આશર્થનો ભાવ પ્રગટ કરતા જોવા મળે છે. આજના જગતમાં હજારો વર્ષ પૂર્વની કોઈ વ્યક્તિ આવી ચડે તો તેને કેવો ભાવ થાય ? આવી કલ્યાણનો અને બૌદ્ધ સાહિત્યનો આધાર લઈ સુનીલે ગૌતમ બુદ્ધ - બોધિસત્ત્વને આપણા સંપ્રતકાળમાં પુનર્જીવિત કર્યા છે અને તેમને ભ્રમણ કરાવી સંપ્રતકાલીન જીવનથી પરિચિત કરાવ્યા છે. બોધિસત્ત્વ સાધારણ મનુષ્ય તો છે નહીં, તેથી ભાવ પરિવર્તનોથી વિશેષ વિસ્મિત થતા નથી. સતત પરિવર્તનશીલ વિશ્બમાં કેટલુંક અપરિવર્તનશીલ, સનાતન છે. કેટલાંક મૂલ્યો સમયની સાથે બદલાય છે, પણ કેટલાંક મૂલ્યો શાંખત છે. જીવનનાં શાંખત મૂલ્યોની, સત્યની શોધ બોધિસત્ત્વની યાત્રાનો ઉદ્દેશ છે.

બોધિસત્ત્વ પોતાના અનુભવો પરથી જે દર્શન પામ્યા તે ગૌતમ બુદ્ધના દર્શનની ભિન્ન છે. તેઓ પલાયનવાદી નથી. તેઓ જે સત્યનો પુનરુદ્ધાર કરવા આવ્યા છે તે

સત્ય આ છે : માણસે હારવું નહીં, સંઘર્ષ કરવો અને જીવનને સાર્થક કરવું. હેમિંગવેને ‘The Old Man and the Sea’માં લખેલું વાક્ય – ‘Man can be destroyed, but not defeated’ – અહીં યાદ આવશે. હેમિંગવે અને સુનીલ બંને લેખકો માણસને જીવનસંગ્રહમાં હાર નહીં સ્વીકારવાનો સંદેશ આપે છે.

આરંભમાં આવી કલાત્મક લઘુનવલો આચ્ચા પછી સુનીલે દીર્ઘ નવલો લખવા માંડી. તેમાં તેમણે નજીકના ઈતિહાસમાંથી પાત્રો, પ્રસંગો લીધાં. જરૂરી લાગ્યું ત્યાં દસ્તાવેજકરણ પણ કર્યું. ૧૯૮૮માં બંકીમ પુરસ્કાર અને ૧૯૮૪માં સાહિત્ય અકાડમી એવોર્ડથી પુરસ્કૃત ‘સે સમય’ આવી દીર્ઘ નવલકથા છે. ૧૯૮૮માં આનંદ પુરસ્કાર પ્રાપ્ત કરનાર ‘પૂર્વ પણ્ણિમ’ તથા ૨૦૦૪માં સરસ્વતી સન્માન સંપ્રાપ્ત કરનાર ‘પ્રથમ ચાલો’ પણ આ પ્રકારની વિસ્તૃત ફ્લક પર વિસ્તરતી નજીકના ઈતિહાસને ઉપસાવી આપતી ઉત્ક્ષેપનીય નવલો છે.

ગુજરાતી સાહિત્યકાર ચન્દ્રકાન્ત બક્ષીને જેમ ‘શેરીફ ઓફ મુંબઈ’થી સન્માનિત કરવામાં આચ્ચા હતા તેમ સુનીલ ગંગોપાધ્યાયને ૨૦૦૨માં ‘શેરીફ ઓફ કોલકાતા’થી સન્માનિત કરવામાં આવેલા. પુરસ્કારો, એવોર્ડો તો તેમને અસંખ્ય એનાયત થયેલાં. દેશની મોટી સાહિત્યસંસ્થા સાહિત્ય અકાડમી, નવી દિલ્હીમાં તેમણે પાંચ વર્ષ ઉપાધ્યક્ષ તરીકે અને ૨૦૦૮થી મૃત્યુ પર્યંત અધ્યક્ષ તરીકે સેવા આપી. તેમના અણધાર્યા અવસાનને ‘Irupairable Loss’ (પૂરી ન શકાય તેવી ક્ષતિ) તરીકે ઓળખાવી રાખ્યું પ્રાણવ મુખજીએ કહેલું, ‘Gangopadhyay had enriched Bengali literature through his unigue style.’ બંગાળના મુખ્યમંત્રી ભમતા બેનરજીએ તેમના અવસાનને ‘great loss for Benqal’ કહી માત્ર અંજલિ જ ન આપી, તેમની સમશાનયાત્રામાં પાંચેક ડિલોમીટર પગે ચાલી પોતાનો અલોભાવ પણ પ્રદર્શિત કર્યો.

રવીન્દ્રનાથ રાગોર પછી બંગાળી સાહિત્યે દેશને જે મોટા ગજાના સાહિત્યકારો આચ્ચા તેમાં તારાશંકર બંદોપાધ્યાય, આશાપૂર્ણ દેવી, વિષ્ણુ દે, સુભાષ મુખોપાધ્યાય, મૈત્રેયી દેવી વગેરેની સાથે સુનીલ ગંગોપાધ્યાયને પણ આવનારી પેઢીઓ અવશ્ય યાદ કરશે. બસો કરતાં પણ વધુ સત્ત્વવંતાં પુસ્તકો આપી સુનીલદાએ પોતાની શક્તિઓનો પૂરો હિસાબ આપી દીધો છે.

સમીક્ષા/ગ્રંથાવલોકન

પશ્યંતીની પેલે પાર... માત્ર નામનો કવિ નહીં કામનો પણ કવિ |

રાજેશ વ્યાસ, 'મિસ્કીન'

[પશ્યંતીની પેલે પાર : જાતુષ જેશી, પાર્ચ્વ પાબિલકેશન, પ્ર. આ. ડિસેમ્બર ૨૦૧૧, પૃષ્ઠસંખ્યા ૧૦૨, ક્રિ. ૩. ૮૦/-]

એક પણ તૈયાર કેરી ના ગમી,
ત્યારથી યાત્રા શરૂ શાયદ થઈ.

- હેમેન શાહ

બહારના તૈયાર રસ્તાઓ કે કેરી ના ગમે અને ભીતરથી સૂઝે એમ પગલા ભરવાનું બને ત્યારે જ, ત્યારથી જ સાચી દિશાની યાત્રા શરૂ થાય છે. પશ્યંતીની પેલે પાર ગજલસંગ્રહમાં કુલ ૮૬ ગજલો છે. આજે ચારે તરફ ગજલકારો ખૂબ છે અને ગજલો ઓછી છે. નાના પતકડા જેવા સંગ્રહો, શાબ્દરમત જેવા સંગ્રહો પ્રગટ થયા કરે છે ત્યારે જાતુષનો આ ગજલસંગ્રહ ગજલચાહકોને સાચી ગજલોની દિશામાં ગતિ કરતા ગજલકારનો પરિચય આપનારો પણ બની રહે છે અને એટલે જ આ લેખનું શીર્ષક પૂર્ણ મોરારિબાપુએ જે આશીર્વચન આપ્યા છે તેમાંથી એક વાક્ય સાર્થક લાગતાં તેને જ મૂક્યું છે. “આ કવિ માત્ર નામનો નથી. કામ (ગતિ)નો પણ છે. મતલબ કે એની પોતાની અંતરયાત્રા પેલે પારની છે.”

સંગ્રહની આરંભે ‘પશ્યંતીમાં પડેલી શ્રદ્ધા’ શીર્ષક નીચે જાતુષે પોતાની જે કેદ્ધિયત આપી છે તેની થોડીક વાત અહીં મૂકવાનું મન થાય છે. “ગજલ અથવા અન્ય કોઈ પણ કાવ્યસ્વરૂપ મારા માટે સરળ નથી જ, પણ સહજ ચોક્કસપણે છે. જોકે ઘણાખરા શેર ને ગજલો સહજ રીતે લખાયાં છે અને આ સહજ અવતરણ માટે કવિતાની કાપયમ બે જ શરતો રહી છે. ધૈર્યસભર પ્રતીક્ષા અને સંપૂર્ણ સમર્પણ. આ શરતોમાં જ્યારે થોડીય ચૂક થઈ છે ત્યારે કવિતા મારાથી રિસાઈ છે.”

ગજલ વિશેની સમજને પોતાની ભીતર ધૂંટતા ધૂંટતા કવિને એ ખાતરી થઈ ગઈ છે કે કવિ માત્ર અધ્યાત્મપથનો યાત્રી હોય છે. પ્રત્યેક કવિતા સૂક્ષ્મ સ્વરૂપે તો વાળીનાં ચારેય સ્વરૂપ સાથે સંકળાયેલી હોય છે જ. કોઈ વાર એ અશાબ્દલોક પોતે જ સાચી કવિતાના રૂપે જન્મશે અને પશ્યંતીની પેલે પાર લઈ જશે એ અપાર શ્રદ્ધા સાથે જાતુષ કવિતાઓનું સર્જન કરે છે. આટલી પ્રારંભિક વાત એટલા માટે કરવી પડી છે કે આ સંગ્રહની ગજલોને આપણે વધુ સારી રીતે સમજ શકીએ.

પૂર્ણ મોરારિબાપુએ જણાવ્યું છે તેમ કવિને ધાર્મિક-અધાર્મિકતા વિશેષજ્ઞોથી મુક્ત

નિરખવો રહ્યો. આ ગજલસંગ્રહને બધાં વિશેષણોથી મુક્ત થઈને જોઈએ ત્યારે જે થોડીક
વાત કહેવાનું મન થાય છે એ જ જોઈએ.

મેં નહીને જવવાની રીત પૂછી તી,
એ કશું બોલી નહીં, હેતી રહી ખળખળ. (પૃ. ૩૭)

થોડાક શેર વાંચતાંની સાથે ગમી ગયા.

અહીં અરીસા બધા ખુદા છે,
અને ખુદા છે અકળ મહાશય.
કલમ કશુંયે કરી શકે ના,
ગજલ સ્વભાવે ચાપળ મહાશય. (પૃ. ૨૦)

તું કથાની સહુ કરી મેળવ હવે,
લુપ્ત નાટકનો જરેલો અંક છું. (પૃ. ૨૨)

અસ્તિત્વ ઝળહળા છે, અસ્તિત્વ રણજણા છે,
અસ્તિત્વ જરમરરનો એ સૂત્રદાર કયાં છે ? (પૃ. ૨૮)

પ્રવાસો લાખચોરાસી થયા પણ કોઈ ના સમજ્યું,
બધા ગુણધર્મ એના એ જ છે સધાણ શરીરોના.

કદી કોઈક જાગી જય છે એ વાત જુદી છે,
અહીં ટેળાં કદી ના હોય નાનકનાં – કબીરોના (પૃ. ૪૧)

ફરી આજ ખૂલી રહી છે સમયની
યુગોજૂની જર્જર સૂની આ હવેલી,
ફરી હું ફરીને જરા જોઉં ત્યાં તો
બધુંયે પરિચિત બને છે પહેલી. (પૃ. ૬૪)

ઓરડાની છત અગાસીની ફરશનો ભાગ છે,
આપણી સાચી જગ બસ એમ સમજાઈ ગઈ. (પૃ. ૭૨)

અચાનક એક બારી આભમાં બસ ઊંઘે ને,
ઝળળ ઝળહળ ઝળળ ઝળહળ ઝળકશે સહુ અમાસો. (પૃ. ૭૮)

સુખ અને દુઃખને તપાસ્યાં તો થયું,
એક મનના બે અલગ ઝીટા હતા. (પૃ. ૮૫)

ગહન અંધારને આરાધતાં ફેલાં ચકાસી લો,
બનીને ધ્રુવતારો મન તમારું ટમટમે છે કે ?

નદી હેતી જ રેશો તો કશુંયે લાથ નહિ લાગે,
નદી અટકે અને બેઉ ડિનારાસ્થો વહે છે કે ? (પૃ. ૬૬)

પૃ. ૬૬ની ગજલ વાંચતાં સહજ કેશવ હર્ષદ ધ્રુવની ગજલ યાદ આવી ગઈ.

ઘણાં વર્ષો પછી કોઈએ આ રદીફ સહણતાપૂર્વક પ્રયોજી હોય તેવું જણાયું. આ ગજલકારને રદીફનું નાવીન્ય પણ ખૂબ જેંચે છે. અધાતો બ્રહ્મજિજ્ઞાસા. અથાતો ઉપર સદ્ગુરુઓએ તો અનેક સંદર્ભભરી વાતો કરી છે. અને હવે, end now.... આવું કહેવાય છે ત્યારે ઘણુંબધું આગળ બની ગયું છે. ઘણુંબધું જોઈ લીધું છે. આ બધા સંદર્ભો મનમાં તાજા થાય. થોડીક વિશિષ્ટ રદીફ જોઈએ. મહાશય (પૃ. ૨૦), નરો વા કુંજરો વા (પૃ. ૨૪), પંખો ફરી રહ્યો છે (પૃ. ૩૦), ને એ પછી એમ જ (પૃ. ૮૧), પેલું વૃક્ષ ઊભું છે (પૃ. ૮૩)

‘કોઈ’ શબ્દની આસપાસ પાંચેક ગજલ જોવા મળે છે. પૃ. ૩૩, પૃ. ૩૫, પૃ. ૬૦, પૃ. ૬૧, પૃ. ૬૨ આ પાંચેય ગજલોમાં કેન્દ્રમાં કોઈ શબ્દ છે. આ પૃથ્વી ઉપર કેટકેટલી જાતના માણસા, કેવા કેવા અલગ મૂડમાં અને કેવું કેવું જીવન જીવા કરે છે. આ પાંચેય ગજલો સાથે મૂકી હોત તો એ ગજલગુચ્છને માણવાની એક ભાવક તરીકે મજા આવી હોત. પૃ. ૩૩ અને પૃ. ૩૫ ઉપરની કોઈકન્દ્રી ગજલના થોડાક શેર જોઈએ.

કોઈ તો ખુદને સ્મરે છે, કોઈ ખુદને વિસ્મરે છે,

કોઈ એવું કેં કરે ના, બસ બધું જોયા કરે છે.

કોઈ પાંપજા પર નવી-જૂની પળોને સાચવે છે,

કોઈ બે પળની વચાળે મન પડે ત્યારે ફરે છે. (પૃ. ૩૩)

કોઈ કેવળ સાત રંગોની રમત જોયા કરે છે,

કોઈ બહુ સમજી વિચારીને ધ્વલવમાં ઓગળે છે.

કોઈમાં એની ગજલ અમથી જ ઓગળતી રહે છે,

કોઈ બસ અમણું જ પાછું એ ગજલમાં ઓગળે છે. (પૃ. ૩૫)

પૃ. ૮૦ ઉપરની મૌન વિશેની ગજલ પણ ધ્યાન જેંચે છે.

પત્ર તેં આ કઈ અવસ્થામાં લખ્યો છે ? શી ખબર ?

પત્ર કોરો તો નથી ને મૌન વંચાતું રહે.

પૃ. ૧૦૧ ઉપરની ગજલમાં “એક ક્ષણ હદ્થી વધારે વિસ્તરે” આ એક જ મિસરાને પહેલા ચાર શીરમાં પ્રયોજ્ઞને બીજો મિસરાનો નવો રચીને ગજલનું એક ભાવવિચ્છ ઊભું કરવાનો પ્રયત્ન થયો છે. અને પાંચમા શીરમાં ‘એક’ને બદલે ‘ખૂબ’ મૂકીને એક વર્તુણ પૂરું કરવાનો પ્રયત્ન થયો છે. ગજલકારોને એકનો એક મિસરો ફરી-ફરીને પ્રયોજ્ઞને સમગ્ર ગજલમાં એક ભાવવર્તુણ પૂરું કરવાનો પ્રયોગ વર્ષોથી જેંચતો રહ્યો છે. જોકે આ પ્રકારના પ્રયોગ એકસરખા સંફળ કે એકસરખા જ નિષ્ફળ ગણી શકાય. કયારેક પૃ. ૮૮ ઉપરની ગજલમાં આવતો ‘અપરૂપતા’ શબ્દ અને ચાર શેરની ગજલ ખટકે એવુંય બને છે અને કયારેક પૃ. ૪૭ ઉપરની ગજલના કાદ્યિયા ખૂબ તાજગીથી પ્રયોજીવેલા જોઈ પ્રસન્નતાય અનુભવાય છે.

એષણા પર એષણાને ગોઠવી ચણતો રહ્યો,
આખરે મન થઈ ગયું છે એક પિચામિડ જો. (પૃ. ૪૭)

જાતુષ ગઝલ વિશેની સમજ, પૂરી નિષા અને સહજ રહીને ગઝલનું સર્જન કરી રહ્યો છે ત્યારે ગઝલની વ્યાખ્યા તેને યાદ કરવાની જરૂર ન હોય. પણ કહેવાનું મન તો થાય છે જ કે ગઝલ એ પ્રિયતમા હોય કે જાત મૂળમાં શબ્દ વાતચીત છે. વાતચીતની ભાષા જેટલી પ્રયોજશો તેટલી ગઝલ સહજ લાગશે.

દિરણુગર્ભ અભધારી પ્રગટે,
જરા ઝસ્થિ, ઝચા, હવન આંબે. (પૃ. ૨૭)
નભથી ઉંચે મૂળ છે એનાં
અહીંયાં તો કેવળ ડાળો છે. (પૃ. ૭૬)

આવા શેર સંદર્ભ વગર જલ્દી સમજાતા નથી હોતા. આજે કાચી સમજણ સાથેના અઢળક ગઝલસંગ્રહો કપાળે ઢીમચા થાય એમ ખડકતા રહે છે ત્યારે એકનિષાવાળો ગઝલકાર સારી દિશામાં વહેતી સરવાણી લઈને મળ્યાનો આનંદ અવસર જેવો લાગે છે. ભવિષ્યના તેના ગઝલસંગ્રહોના જન્માક્ષર જેવો તેનો શેર તેને શુભેચ્છા રૂપે પાર્દવું દ્યું.

સ્થાન મારું એમ બદલાઈ ગયું,
શબ્દ મારા આજ આકશો ચડચા. (પૃ. ૧૦૨)



પરિષદ્ધ-પાશેય

સંકલન : રાજેન્દ્ર પટેલ

હવે પરિષદ્ધનું પુસ્તકાલય જાણે ઘેર-ઘેર પહોંચ્યું છે. આધુનિક ટેકનોલોજીની આ કમાલ, ભાષા, સાહિત્ય અને સંસ્કૃતિના વાહનનું સક્ષમ સાધન પુરવાર થયું છે. જ્યારે પુસ્તકાલયમાં બાળવિભાગનું આયોજન થયું ત્યારે એ કલ્યાના ન હતી કે પરિષદ્ધનાં ૭૦ હજાર પુસ્તકોનાં શીર્ષકો દરેક “નેટ યુઝર” સુધી પહોંચશે. ધીરે-ધીરે ગ્રંથાલયના કર્મચારીઓની મહેનત અને રૂપલબ્ધેન મહેતાની લગનથી આ બધું શક્ય બન્યું છે. કેટલાંકે પુસ્તકાલયના ફલોરિંગમાં શ્રમદાન કર્યું, કેટલાંકે આર્થિક દાન કર્યું અને કેટલાંકે મિત્રોએ પ્રોત્સાહનનું દાન કર્યું. પરિણામે આખા પુસ્તકાલયનું નવીનીકરણ થયું અને બધાં પુસ્તકોનું “ઓટોમેન્ઝેશન” થયું. કમ્પ્યુટરમાં વર્ગીકરણયુક્ત અન્ટ્રોઓ થઈ. ગ્રંથાલય વિભાગના શેખ સાહેબે ખૂબ સેન્ટ્ઝીન્સ આયોજન કરી આપ્યું હતું. હવે આ લિંક પરથી અથવા પરિષદ્ધની વેબસાઈટ પરથી હાલ ૬૧ હજાર પુસ્તકોના શીર્ષકલેખકો જોઈ શકાશે. પુસ્તક અહીં છે કે નહીં, તે ઘેર બેઠાં ખબર પડશે અને મેઠિલ કરી એને મેળવી શકાશે, રિન્યુ કરી શકાશે.

બીજો એક અગત્યનો કાર્યક્રમ હાલ ગુજરાતી લેક્સિકોનની મદદ દ્વારા ચાલે છે, એ છે – ભાષા અને કમ્પ્યુટર-સંજજતાના તાલીમ વર્ગો. એ માટે ગુજરાત વિદ્યાપીઠનો પણ સહકાર સાંપડ્યો છે. ગુજરાત લેક્સિકોન અને ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદ્ધ સાથે મળીને શરૂ કરેલો આ કાર્યક્રમ નિરંતર ચાલે અને વધુ ને વધુ લોકો એનો લાભ લે એ જરૂરી છે.

સમગ્ર ગુજરાતમાં જ્યાં જ્યાં ગુજરાતી ભાષાપ્રેમીઓ માનદ સેવા આપવા તત્ત્વર છે, તેમણે પોતાના સ્થાને નીચેના કાર્યક્રમોનો આરંભ કરવો જોઈએ....

૧. માતૃભાષા કૌશલ અભ્યાસક્રમ.
૨. ગુજરાતી ભાષા અને કમ્પ્યુટર-સંજજતા.
૩. ઇન્ટરનેટ પર પસંદગીનું ગુણવત્તાયુક્ત ગુજરાતી સાહિત્ય મૂક્ખ્યાત્મક અંગે.

આ અંગે પરિષદ્ધ આર્થિક સહાય વગર વિવીધત્મક રીતે મદદ કરવા તત્ત્વર છે.

અસ્તુ.

૨જમું શાનસત્ર

તારીખ : ૨૧/૨૨/૨૩ ડિસેમ્બર, ૨૦૧૨

વર્જમાન સંસ્થા : વીર નર્મદ દક્ષિણ ગુજરાત યુનિવર્સિટી, સુરત
શાનસત્રનાં અધ્યક્ષ : શ્રી વર્ષા અડાલજા

પહેલી બેઠક તા. ૨૧-૧૨-૨૦૧૨, શુક્રવાર, સવારે ૧૧.૦૦ થી ૧.૦૦

ઉદ્ઘાટન-બેઠક

અધ્યક્ષ : શ્રી વર્ષા અડાલજા

પ્રમુખનો પરિચય : શ્રી રઘુવીર ચૌધરી

પ્રાસંગિક : શ્રી ભગવતીકુમાર શાર્મા – શ્રી અનિલા દલાલ

બીજી બેઠક તા. ૨૧-૧૨-૨૦૧૨, શુક્રવાર, બપોરે ૨.૩૦થી ૫.૩૦

સર્જકનું પુનઃમૂલ્યાંકન : જીંયંત પાઈક

અધ્યક્ષ : રવીન્દ્ર પારેખ

કવિતા વિશે : સતીશ વ્યાસ

સર્જનાત્મક ગાંધી : મણિલાલ હ. પટેલ

વિવેચન : વિજય શાસ્ત્રી

સંચાલન : નીતિન વગડામા

ત્રીજી બેઠક તા. ૨૧-૧૨-૨૦૧૨, શુક્રવાર, ચારે ૭.૩૦થી ૮.૩૦ પારિતોષિક-વિતરણ

સંચાલન : પ્રકૃતુલ રાવલ, અધ્યક્ષ : શ્રી વર્ષા અડાલજા

ચોથી બેઠક 'મળેલા જીવનું વાચિકમૃ

સંકલન અને નિર્દર્શન : પરેશ નાયક, સહયોગ : દસ્તિ પટેલ

કલાકારો : રાજુ બારોટ, આરતી પટેલ, અર્થન ત્રિવેદી, મોરલી પટેલ, ભરત ઠક્કર,

જિગીયા ત્રિવેદી, તુખાર દવે

તા. ૨૨-૧૨-૨૦૧૨, શાનિવાર, સવારે ૮.૦૦થી ૯.૩૦

મધ્યરથ અને કાર્યવાહક સમિતિની સંયુક્ત બેઠક

પાંચમી બેઠક તા. ૨૨-૧૨-૨૦૧૨, શાનિવાર, સવારે ૧૦.૦૦થી ૧.૦૦

બે વર્ષના સાહિત્યનું સરવૈયું (૨૦૧૦-૨૦૧૧)

અધ્યક્ષ : દીપક મહેતા

કવિતા : અજયસિંહ ચૌહાણ

નાટક : શૈલેશ ટેવાણી

વિવેચન : પારુલ દેસાઈ

ચારિત્ર-સાહિત્ય : સંધ્યા ભણ

અનુવાદ : રૂપા શેઠ

સંચાલન : કીર્તિદા શાહ

ઇણી બેઠક તા. ૨૨-૧૨-૨૦૧૨, શનિવાર, સમય ૩.૦૦થી ૬.૦૦

બે વર્ષના સાહિત્યનું સરવૈયું (૨૦૧૦-૨૦૧૧)

અધ્યક્ષ : કિરીટ દૂધાત

ટૂકી વાર્તા : કનુ ખડિયા

નવલક્થા : દીપક પટેલ, અજ્ય રાવલ

નિબંધ : યશોધર રાવલ

સંશોધન-સંપાદન : રાજેશ્વરી પટેલ

બાળસાહિત્ય : વિરંગિ ત્રિવેદી

સંચાલન : જનક નાયક

સાતમી બેઠક રાતે ૮.૩૦થી યજ્માન સંસ્થા આયોજિત સાંસ્કૃતિક કાર્યક્રમ

આठમી બેઠક તા. ૨૩-૧૨-૨૦૧૨, સવારે ૮.૦૦થી ૧૧.૩૦

સાહિત્યસ્વરૂપ : નવલક્થા : સમકાળીન નવલક્થા

અધ્યક્ષ : ઈલા આરબ મહેતા

વક્તા : ભરત મહેતા (સ્થિત્યંતર : સામગ્રીલક્ષી)

ગુણવંત વ્યાસ (સ્થિત્યંતર : સ્વરૂપલક્ષી)

યોગેન્દ્ર વ્યાસ (ભાષાકર્મ)

સંચાલન : યોગેશ જોધી

નવમી બેઠક દક્ષિણ ગુજરાતની લોકક્થા, સવારે ૧૧.૦૦થી ૧.૦૦

અધ્યક્ષ : ભગવાનદાસ પટેલ

વક્તા : જ્યાનંદ જોધી - લોકક્થાનું સ્વરૂપ

વિકમ ચૌધરી - ધોડિયા અને ચૌધરી લોકક્થાઓ

ડાહ્યાભાઈ વાહુ - કુંકણા લોકક્થાઓ

સંચાલન : દક્ષા વ્યાસ

બેઠકના પ્રારંભ લોકક્થાનું નિર્દર્શન અપારો.

દશમી બેઠક સમાપન બેઠક બપોરે ૧.૦૦થી ૧.૩૦

આભારદર્શન : યજ્માન સંસ્થા વતી : ડૉ. દક્ષેશ ઠાકર, કુલપતિશ્રી

ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદ વતી : રાજેન્દ્ર પટેલ, મહામંત્રી

નોંધ : શાનસત્રમાં ભાગ લેવા ઈરણ્ણાં સૌ તા. ૧૫-૧૨-૨૦૧૨ સુધીમાં ભોજન ઉતારા ફી અને પ્રતિનિધિ શુલ્કના રૂ. ૩૦૦/- તથા વિદ્યાર્થીઓ માટે રૂ. ૧૫૦/- - ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદ કાર્યાલય, ટાઈમ્સ એંડ ઇન્ડિયાની પાછળ, નવરંગપુરા, અમદાવાદ-૩૮૦૦૦૮ને મોકલી આપવા વિનંતી.

અવિવેશન સ્થળ

વીરનર્મદ, દક્ષિણગુજરાત યુનિવર્સિટી, ઉધના-મગદહલા રોડ, સુરત
સૂરત શાનસત્ર માહિતી માટે સંપર્ક : શ્રી કે. આર. મહેતા : ૮૭૨૫૪૩૭૬૬૮,
હિતેશ વાંદેલા : ૮૭૨૫૪૩૭૭૭૪
ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદમાં ઊંઘો ધૂળો સૂરજ

૨૮-૯-૨૦૧૨ના રોજ ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદ અને સંસ્કૃતિ સંસ્થા ભૂજ દ્વારા
પરિષદના રા. વિ. પાઠક સભા ગૃહમાં સુવિખ્યાત સાહિત્યકાર સ્વ. ડૉ. જ્યંત ખત્રીના
જીવનપ્રસંગો તથા સર્જનકર્મને ઉજાગર કરતું નાટક 'ધૂળનો સૂરજ' જીમનગરની નવલી
આર્ટ, કલા સંસ્થા દ્વારા સફળતાપૂર્વક ભજવાયું હતું જેમાં બહોળી સંખ્યામાં સાહિત્યપ્રેમીઓ
હાજર રહ્યા હતા. આ નાટકના લેખક સતીશ વ્યાસ, દિંદર્શક પીયુષ ભણ અને સંગીત
અર્પણ ભણ આપ્યું હતું. આ પ્રસંગે જ્યંત ખત્રીના પરિવારે લેખક, દિંદર્શકનું અને ગોરધન
કવિએ નાટ્યકારો અને દિંદર્શકનું સન્માન કર્યું હતું. ડૉ. જ્યંત ખત્રીના મુખ્ય પાત્રમાં
અભિષેક વોરા અને સાથીકલાકારો તરીકે ધર્મન્દ ગઢિયા, વિશેષ કનખરા, કેયર, પંડ્યા,
માસ્ટર દાર્ઢક, માસ્ટર માધવેશ, પીયુષ ભણ, હેમાલી ભણ, નિમિ ભણ, પૂજા પાલેજા, હેમાકી
પીઠિયા, અમૃતા ગોરેચા વગેરે હતાં. સર્વશ્રી વસંત ગઢવી, પ્રશાવ અદાજી, રાજેન્દ્ર પેટેલ,
મનસુખ સલ્લા, ચિનુ મોટી, પરેશ નાયક, ભરત મહેતા, આનંદ વસાવા વગેરેએ કલાકારોની
જહેમત અને દિંદર્શકની સૂજને વધાવી લીધી હતી.

ગ્રથ સાથે ગોઠિ

તા. ૨-૧૧-૨૦૧૨ના રોજ જિલ્લોશ બ્રહ્મભણે તેત્યુકો કુરોધાનોગીર્દીકૃત અને રમણ શોની
અનૂદિત 'તોતો-ચાન' પુસ્તકનો આસ્વાદ કરવો હતો. તેમણે કંઈ હતું કે 'તોતો-ચાન'માં
સર્જનાત્મક શિક્ષણનું કામ છે. તેનું પ્રેટાશીર્ષક જ મજાનું છે. 'બારીએ ઊભેલી બાલિકા' આ
પુસ્તકમાં નવું નવું બનવાનું જીજાવાની જિજાસાવૃત્તિવાળી બાલિકાની વાત છે. જે સ્કૂલના
સંગીતપ્રેમી અને પ્રકૃતિપ્રેમી હેડમાસ્ટર ઓબાયસી છે. આ તોમોએ સ્કૂલમાં વિદ્યાર્થીઓ
મનગમતી પ્રવૃત્તિઓ કરીને શિક્ષણ પ્રાપ્ત કરે છે. – વગેરે મુદ્દાની વિગતે ચર્ચા કરી હતી.
ઉપસ્થિત ભાવકોએ આ અંતિ લોકપ્રિય પુસ્તકનો આસ્વાદ ચર્ચા કરતાં કરતાં માણયો હતો.
હરીશ ખત્રીએ વક્તાનો પરિચય આપ્યો હતો અને સંચાલન કર્યું હતું.

ઇતુભાઈ કુરુકૃષ્ણા

અનુવાદ-અભિમુખતા

તા. ૬-૧૨-૨૦૧૨ના મંગળવારે અનુવાદ-અભિમુખતાની બેઠકમાં વીરેન્દ્ર
નારાયણસિંહે (મા'સાહેબ) કંઈ કે અનુવાદ કરવાની શરૂઆત મારા માટે એક આપદ ધર્મ રૂપે
થઈ છે. પાઠ્યપુસ્તકથી શરૂ થયેલી અનુવાદપ્રવૃત્તિ વિવિધ ઋષણ ફેડવા માટે થઈ છે. 'મીરાં
યાણીકની દાયરી' અને 'અખે પાતર' મિત્રઋષણ, 'સરસ્વતીચંદ' ભાગ ૨, ત અને રઘુવીર
ચૌધરીની કેટલીક કવિતાઓ ભાષાઋષણ (પોતે બનારસી બાબુ છે.), અને 'ગાંધીકથા' તથા
જ્યંત ગાડીતની 'સત્ય' ભાગ ૧, ૨ ગુરુઋષણ ચૂકવવા થયેલા અનુવાદો છે. મુખ્યત્વે તેમણે

ગાંધીકથા કથનશૈલીમાં હોવાથી તેનો હિંદી અનુવાદ કરતાં જે જે મુશ્કેલીઓ પડી તેની વાત કરી. સૌથી પહેલો પ્રશ્ન આવ્યો તેમાં ગવાતાં ગીતોનો. પરંતુ શ્રી નારાયણભાઈ દેસાઈનાં સૂચનો, કેટલાક શબ્દપ્રયોગો અને વાક્યરચનામાં તેમની અનુમતિ તથા હિંદીમાં અનૂદિત ગીતોનો આધાર મળતાં, આ કામ ટૂંકી સમય મર્યાદામાં કરવાનું હોવા છતાં પાર પાડયું. તેમણે બધાં જ વ્યક્તિવાયક નામો માટે ગાંધી વાગ્મયના ગ્રંથોને આધારભૂત ગણ્યા હતા. ત્યારબાદ તેમણે તેમાંથી બે-ત્રણ ફકરા તથા શ્રી રઘુવીર ચૌધરીની કેટલીક કવિતાઓનું પઠન કર્યું હતું. તેમની શુદ્ધ બનારસી હિંદી ભાષા સાંભળી શ્રોતાઓએ પ્રસન્નતા વ્યક્ત કરી.

તૃપ્ય શેઠ

‘શારદા સાહિત્યગોળી’ અંતર્ગત

‘શારદા સાહિત્યગોળી’ નામથી પરિષદના કાર્યક્રમોની એક શ્રેષ્ઠી મુંબઈમાં ચાલે છે. જેના અંતર્ગત તા. ૧૩-૫-૨૦૧૨ના રોજ શોભિત દેસાઈએ ‘અંદાજે બધાં ઔર’ યાને ગાવિબના જીવન-કવન ઉપર વક્તવ્ય આપ્યું હતું. તા. ૮-૭-૨૦૧૨ના રોજ મુકેશ જોશી અને હિતેન આનંદપરાયે ચૂંટેલા સ્વાતંત્ર્યોત્તર કવિઓની રચનાઓનું પઠન કર્યું હતું. તા. ૮-૮-૨૦૧૨ના રોજ ‘મીરા પ્રેમદીવાની’ વિશે જવાહર બક્ષીએ વક્તવ્ય રજુ કર્યું હતું. એ જ કાર્યક્રમમાં ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદના પ્રમુખ થવા બદલ વર્ષા અડાલજાનું સન્માન મુંબઈ વડી અદાલતના મુખ્ય ન્યાયમર્ત્તિ મોહિત શાહે કર્યું હતું. તા. ૧૪-૧૦-૨૦૧૨ના રોજ વિનોદ જોશીએ ‘શાકુંતલ સંસ્કૃતિ પર પ્રકૃતિની સરસાઈ’ વિષય પર વક્તવ્ય આપ્યું હતું. ત્રણસોથી ચારસો ભાવકોએ મારોલા આ ચારેય કાર્યક્રમો ‘સાહિત્યસંપદા’ના સહયોગથી પ્રેમપુરી આશ્રમના સભાખંડમાં યોજાયા હતા. જેનું સંચાલન ઉદ્યન ઠક્કરે કર્યું હતું.

પરિષદના આગામી કાર્યક્રમો પરિસંવાદ

ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદ સંચાલિત ક. વા. સ્વાધ્યાયમંદિર તથા ગુજરાત સાહિત્ય અકાદમી, ગાંધીનગરના સંયુક્ત ઉપક્રમે તા. ૮-૧-૨૦૧૩ના મંગળવારે ‘સાહિત્ય અને પત્રકાર’ વિશે એક દિવસનો પરિસંવાદ.

ગ્રંથ સાચે ગોઠી

સંયોજક : હરીશ ખત્રી, ઈતૃભાઈ કુર્કુટિયા, તા. ૪-૧-૨૦૧૩ના રોજ વર્જિનિયા વુલ્ફકૃત ‘એ રૂમ ઓફ વન્સ આઉંમ’ અને રંજના હરીશ અનૂદિત ‘પોતાનો ઓરડો’ પુસ્તકનો આસ્વાદ પારૂલ કંદર્પ દેસાઈ સાંજે ૬.૦૦ કલાકે કરાવશે.

પાકિસ્ટાન

સંયોજક : દીવાન ડાકોર, તા. ૬-૧૨-૨૦૧૨ના રોજ સુરેશ ઓઝા અને તા. ૨૦-૧૨-૨૦૧૨ના રોજ જિશેશ બ્રાબસાહુ વાર્તાનું સાંજે ૬.૦૦ કલાકે પઠન કરશે.

બુધસભા

શ્રી ધીરુ પરીખની નિશ્ચામાં તા. ૫, ૧૨, ૧૯, ૨૬-૧૨-૨૦૧૨ બુધવારે સાંજે ૭.૦૦ કલાકે બુધસભા.

અભિનંદન

અખિલ હિંદ મહિલા પરિષદ બૃહદ્દ શાખાના વાચક મંચના ઉપકમે સિમતા પારેખ નવલિકા સ્પર્ધા, બાળવાર્તા તેમજ કવિતા સ્પર્ધાનું આયોજન થયું હતું. જેમાં નવલિકા સ્પર્ધાનાં વિજેતા દીનાબહેન પંડ્યા (અમદાવાદ), બાળવાર્તા સ્પર્ધાનાં વિજેતા રક્ષાબહેન ચોટલિયા (રાજકોટ) અને કવિતા સ્પર્ધાના વિજેતા હનીક કુરેશી બન્યાં છે. ત્રણે વિજેતાઓને હાર્દિક અભિનંદન.

રાખ્રૂપતિ શ્રી પ્રશાંત મુખરજી દ્વારા કાર્ટૂનિસ્ટ-હાસ્યકાર શ્રી નિર્મિશ ઠાકર સન્માનિત

ગંભીર તથા હાસ્ય-સાહિત્યનાં સર્જક નિર્મિશ ઠાકર તા. ૨૮-૧૦-૨૦૧૨ના રોજ રાખ્રૂપતિ શ્રી પ્રશાંત મુખરજી દ્વારા રાખ્રૂપતિભવન, નવી દિલ્હીમાં સન્માનિત થયા હતા. તેમને હાર્દિક અભિનંદન.

ગિરા ગુર્જરી પારિતોષિક સ્પર્ધા-૨૦૧૨નાં પરિણામો

નવલકથા : પ્રથમ પારિતોષિક (૧) ‘ભીતર પ્રગટ્યા દીવા’ બંકુલ દવે (૨) ‘આસ્તિત્વને પેલે પાર’ ચન્દ્રકાન્ત સંઘવી

દ્વિતીય પારિતોષિક ‘અને રેત પંખી’ પ્રેરણા કે. લીમડી.

નાટક : પ્રથમ પારિતોષિક ‘વેદકાલીન નારીરત્નો’ નિર્મણ દેસાઈ

દ્વિતીય પારિતોષિક ‘મિલીના ઘર તરફ’ યામની વ્યાસ

કાવ્ય : પ્રથમ પારિતોષિક (૧) ‘આવતીકાલની શોધમાં’ પ્રકુલ્લ રાવલ (૨) ‘પુષ્યાંજલિ’ અંજના વ્યાસ

દ્વિતીય પારિતોષિક (૧) ‘વાલમ છેલછબીલો’ હેમા મહેતા (૨) ‘લુપ્તા’ લોપા ધરોડ

નિંબંધ : પ્રથમ પારિતોષિક (૧) ‘નિર્જરિણી’ મનોરમા ગાંધી (૨) ‘વાંસને ફૂટ્યાં ફૂલ’ વિજયા માલદે

દ્વિતીય પારિતોષિક (૧) ‘શબ્દોનાં મધુવનમાં’ મનોરમા ઠાકર (૨) ‘વિચારોની રખડપણી’ મધુ શાહ

નવલિકા : પ્રથમ પારિતોષિક (૧) ‘પાકેલો અંધકાર’ પ્રકુલ્લ રાવલ (૨) ‘આપટાબંધ વરસતો વરસાદ’ ડાયાભાઈ પટેલ ‘માસૂમ’ દ્વિતીય પારિતોષિક (૧) ‘ચાડિયો’ ભાવના વકીલના (૨) ‘ચક્કબૂહ’ સતીશ વ્યાસ

સંસ્કૃતિ/વિવેચન : પ્રથમ પારિતોષિક (૧) ‘સાહિત્યપ્રદેશો’ ડૉ. નીતા રામેયા (૨) ‘ગુજરાતી નિબંધમાં બ્યતીતરાગનું આલેખન’ હિતેશ પંડ્યા
 દ્વિતીય પારિતોષિક (૧) ‘સમુખમ’ દક્ષા વ્યાસ (૨) ‘તદ્દ્વભવ’ ડૉ. વિરંચિ ત્રિવેદી.
 વિજેતા સર્જકોને હાર્ટિક અભિનંદન.

શ્રદ્ધાંજલિ

શ્રી ગુલ અંકલેશ્વરીનું દુઃખદ અવસાન મુશાયરા દરમિયાન થયું. ગુલ અંકલેશ્વરીને શ્રદ્ધાંજલિ.

કવિ અને ઉદેશ સામયિકના તંત્રી પ્રબોધ ૨. જોશીનું તા. ૧૮-૧૧-૨૦૧૨ના રોજ અવસાન થયું છે. તેમણે ગુજરાતી કવિતાક્ષેત્રે ‘મારે કોઈ નામ આપવું બાકી છે.’ (૧૯૭૮), ‘પાછો ઉઘાડ નીકળ્યો આ’ (૨૦૧૨) બે કાવ્યસંગ્રહો આપીને નોંધપાત્ર પ્રદાન કર્યું છે. પ્રબોધ ૨. જોશીને શ્રદ્ધાંજલિ.

જાણીતા ગાયક, સંગીતકાર, સાહિત્યપ્રેમી શ્રી રાસભિહારી દેસાઈનું તા. ૬-૧૦-૨૦૧૨ના રોજ અવસાન થયું. રાસભાઈને હાર્ટિક શ્રદ્ધાંજલિ.

જાણીતા વાર્તાકાર, નવલકથાકાર શ્રી ચંદુલાલ સેલારકાનું તા. ૨૮-૧૧-૨૦૧૨ના રોજ અવસાન થયું. શ્રી ચંદુલાલ સેલારકાને શ્રદ્ધાંજલિ.

લઘુકથાસ્પર્ધા

ભાવનગર ગાંધીસભા દ્વારા લઘુકથા સ્પર્ધાની ઘોષણા કરવામાં આવી છે. આ લઘુકથા સ્પર્ધામાં ભાગ લેવા માંગતા સર્જકોએ સ્વરચિત, પ્રગટ અને સંપૂર્ણ મૌલિક ગુજરાતી લઘુકથા તા. ૩૧-૧૨-૨૦૧૨ સુધીમાં અજ્ય ઓળા (ભાવનગર ગાંધીસભા), પ્લોટ નં. ૫૮, મીરા પાર્ક, આસ્થા, અણિલેશ સર્કલ, ઘોઘારોડ, ભાવનગર-૩૬૪૦૦૧ (ફોન ૦૨૭૮-૨૫૬૩૨૮૮૮)ના સરનામે મોકલવા વિનંતી. ઈ-મેઇલથી gadyasabha@hotmail.com પર મોકલી શકાશે.

પરબ

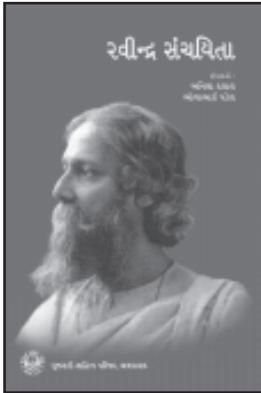
ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદના સત્યપદ અને 'પરબ'ના લવાજમ અંગે :

- ¹/15750 'પરબ' દર મહિનાની દસમી તારીખે પ્રકાશિત થાય છે.
- ¹/15750 'પરબ'ના ગ્રાહક તથા પરિષદના સત્ય વર્ષમાં ગમે ત્યારે થઈ શકાય છે.
- ¹/15750 'પરબ'નું વાર્ષિક લવાજમ રૂ. ૧૫૦ છે.
- ¹/15750 વિદ્યાર્થીઓ માટે 'પરબ'નું વાર્ષિક લવાજમ રૂ. ૭૫ છે, પ્રમાણપત્ર સાથે બીડવું.
- ¹/15750 ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદના વાર્ષિક તેમજ આજીવન સત્યપદના શુલ્કમાં 'પરબ'ના લવાજમનો સમાવેશ થઈ જાય છે.
- ¹/15750 પરિષદના વાર્ષિક વ્યક્તિગત સત્યપદનું શુલ્ક રૂ. ૨૦૦ તથા સંસ્થાગત સત્યપદનું શુલ્ક રૂ. ૩૦૦ છે.
- ¹/15750 પરિષદના આજીવન સત્યપદનું શુલ્ક રૂ. ૨,૦૦૦ છે તથા સંસ્થા આજીવન સત્ય ઝી રૂ. ૩,૦૦૦ છે. (વિદેશવાસીઓ માટે ૭૫ પાઉન્ડ અથવા ૧૩૦ ડોલર.)
- ¹/15750 'પરબ' લવાજમ તથા પરિષદ સત્યપદ શુલ્કની રકમ મનીઓર્ડર અથવા ડિમાન્ડ ડ્રાફ્ટથી 'ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદ'ના નામે જ મોકલવી.

લેખકોને :

- ¹/15750 'પરબ'માં પ્રગટ થતાં લખાણોમાંના વિચાર-અભિપ્રાયની જવાબદારી જે તે લેખકની રહે છે.
- ¹/15750 લેખકોએ પોતાનું લખાણ ફૂલ્સકેપ અથવા ડાઢ સાઈઝના કાગળની એક બાજુએ, સુવાચ્ય અક્ષરે લખી મોકલવું, પોસ્ટકાર્ડ, ઈનલેન્ડ કે ચબરખીઓમાં ફૂતિ મોકલવી નહીં. પ્રત્યેક ફૂતિ નીચે પૂર્ણ સરનામું લખવા તથા એક નકલ પોતાની પાસે રાખીને જ ફૂતિઓ મોકલવા વિનંતી.
- ¹/15750 એક્સીક્યુટ ફૂતિની જાણ કરાશે. ટપાલ-ટિકટો ચોંટાદેલું કવર મોકલ્યું હશે તો અસ્વીકૃત ફૂતિ પરત કરવામાં આવશે, અન્યથા ફૂતિ અસ્વીકૃત ગણવી. પોસ્ટકાર્ડ મોકલ્યું હશે તો અસ્વીકૃતની જાણ કરાશે.
- ¹/15750 મત્રવ્યવહારનું સરનામું : તંત્રી, 'પરબ', ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદ (પ્રકાશન વિભાગ), ગોવર્ધનભવન, આશ્રમમાર્ગ, 'થાઇમ્સ' પાછળ, નાદીકિનારે, પો.બો. ૪૦૬૦, અમદાવાદ ૩૮૦૦૦૮

ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદ પ્રકાશિત તદ્કન નવાં પ્રકાશનો



[‘રવીન્દ્ર સંચિતા’ : સં. અનિલા દલાલ,
ભોગાભાઈ પટેલ, ડિમાઈ, પાંકું પુંકું,
પૃ. ૩૪+૭૦૨, રૂ. ૪૬૦]

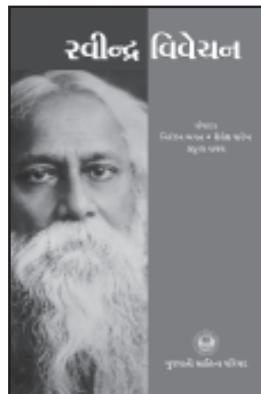
રવીન્દ્ર સાહિત્ય ગુજરાતી વાચકોને સુલભ
બને તે હેતુસર રવીન્દ્રનાથની દોઢસોમી
જન્મજયંતી નિમિત્તે શ્રી અનિલા દલાલ અને શ્રી
ભોગાભાઈ પટેલે અનુદ્દીત રવીન્દ્ર સાહિત્યમાંથી
એમની કૃતિઓનું ચયન કરીને આ સંપાદન કર્યું છે.

જે રવીન્દ્ર સાહિત્યના અભ્યાસીઓ અને રસ્તિકોને

ખપ લાગે તેવું છે. તેમ જ વિદ્યાર્થીઓને પણ આ સંપાદનથી રવીન્દ્ર સાહિત્યનો
પરિચય થશે.

[‘રવીન્દ્ર વિવેચન’ : સં. નિરંજન ભગત, શૈલેશ
પારેખ, પ્રકુલ્પ રાવલ, ડિમાઈ, પાંકું પુંકું,
પૃ. ૧૦+૩૦૨, રૂ. ૨૦૦]

રવીન્દ્રનાથની દોઢસોમી જન્મજયંતી
નિમિત્તે રવીન્દ્રનાથ વિશે ગુજરાતી સાહિત્યમાંથી
અવારનવાર અભ્યાસીઓએ જે લખ્યું તેમાંથી
ચયન કરીને આ ‘રવીન્દ્ર વિવેચન’ શ્રી નિરંજન
ભગત, શ્રી શૈલેશ પારેખ અને શ્રી પ્રકુલ્પ રાવલે
સંપાદિત કર્યું છે. રવીન્દ્ર સાહિત્યને સમજવા
અને માણસવા માટે અહીં સંપાદિત થયેલા લેખો
વાચકોને સહાયભૂત થશે.



ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદ

નદીકિનારે, ‘ઘર્યાંસ’ પાછળ, આશ્રમમાર્ગ, અમદાવાદ-૩૮૦૦૦૮.

ફોન : ૨૬૫૮૭૮૪૭

ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદ પ્રકાશિત તદ્દન નવાં પ્રકાશનો

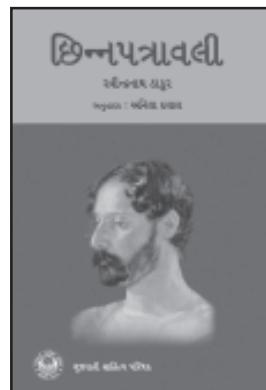


[‘મધ્યકાળીન કાવ્યશાસ્ત્ર’ : લે. ધીરુ પરીખ,
ઓમાઈ, કાચું પૂર્ણ, પૃ. ૮૮૮, રૂ. ૬૦]

ભોગીલાલ સાંડેસરા સ્વાધ્યાયપીઠ
અંતર્ગત મધ્યકાળીન અને અર્વાચીન સાહિત્યના
અભ્યાસી વિદ્વાન શ્રી ધીરુ પરીખે મધ્યકાળીન
સાહિત્યના આધારે તેનું કાવ્યશાસ્ત્ર અહીં ૨જૂ
કર્યું છે. મધ્યકાળીન કાવ્યશાસ્ત્રનું આ ગુજરાતી
સાહિત્યમાં પહેલું પ્રકાશન છે. જે કોલેજમાં
સ્નાતક અનુસ્નાતક કક્ષાએ અભ્યાસકર્તા
વિદ્યાર્થીઓને માર્ગદર્શનરૂપ બની રહેશે.
મધ્યકાળીન સાહિત્યની વિવિધ કૃતિઓમાંથી ઉદાહરણો આપીને તેનું કાવ્યશાસ્ત્ર
સ્પષ્ટ કરવાનો અહીં પ્રયાસ થયો છે.

[‘છિન્નપત્રાવલી’ : અનુ. : અનિલા દલાલ,
ઓમાઈ, પાકું પૂર્ણ, પૃ. ૧૬+૨૮૫,
રૂ. ૨૪૦/-]

રવીન્દ્રનાથના વિશાળ સાહિત્યમાં એમનું
પત્રસાહિત્ય અમૂલ્ય છે. સહજ રીતે લખાયેલા
આ પત્રોમાં પણ એમની સર્જનાત્મકતા દેખાય છે.
મૂળ બંગાળીમાંથી આ પત્રો શ્રી અનિલા દલાલે
અનુષ્ટિત કર્યા છે. તે પત્રોનું આ પુસ્તક રવીન્દ્ર
સાહિત્યના રસિકોને આનંદ આપશે અને
રવીન્દ્રનાથના વ્યક્તિત્વને પામવા માટે ઉપયોગી
નીવડશે.



ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદ

નાદીકિનારે, ‘ઘાઇસ’ પાછળ, આશ્રમમાર્ગ, અમદાવાદ-૩૮૦૦૦૮.

ફોન : ૨૬૫૮૭૯૪૭